

Oldenfelder Blatt

seit 1924



Herausgeber:
Bürgerverein Oldenfelde e.V.
und
Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V.

Geschäftsstelle: Berner Heerweg 188
22159 Hamburg
Telefon 040/648 914 22

Anzeigen: Torsten Offner
Rahlstedter Stieg 11
22147 Hamburg
Telefon: 040/678 37 46
Mobil: 0177/444 25 93

Mitglied im Verein



Auf der Suche nach einem Landeplatz

Wichtiges aus dem Inhalt

Veranstaltungskalender	7
Rückblick auf Jahreshauptversammlungen BVO und Milchkanne	4 / 8
Spielplatz "Im Wiesengrund" wird komplett neugestaltet	18
Alcatraz – das Ungeheuer	25
Information für neue Mitbürgerinnen und Mitbürger	29



Oldenfelder Spiegel

Gert Haushalter

„Fleißig wie die Bienen“, heißt es im Volksmund. Sie fliegen von Blüte zu Blüte, um sie zu bestäuben.

Foto: S. Fraatz Wie könnte man die Wichtigkeit dieser kleinen Tiere für unser Dasein besser beschreiben?

Die jährlichen Hauptversammlungen der beiden Vereine BVO und „Sozialwerk Milchkanne“ sind wichtige Veranstaltungen. Sie fanden am 13. und 21. März 2018 im Vereinshaus des SC Condor statt. Lesen Sie Berichte darüber auf den Seiten 4 und 8 <> Bei der Auslieferung des Oldenfelder Blattes Ausgabe März mit den darin gedruckten Einladungen zu den JHV ist es leider in einigen Straßen zu langen Verspätungen gekommen. Die Post entschuldigte sich dafür wegen durch Grippe erkrankte Zusteller, was nicht aufgefangen werden konnte. <> Im Veranstaltungskalender 2018 auf Seite 7 stehen wieder viele Veranstaltungen, die Sie interessieren werden. <> Wir weisen besonders auf einen Artikel auf Seite 30 hin. In ihm stellen wir neu hinzugezogenen Bürgerinnen und Bürgern die Historie Oldenfeldes und der beiden Vereine vor. <> Pastor Karsten Fehrs wurde in sein Amt als Pastor der Ev. Luth. Gemeinde Meiendorf-Oldenfelde eingeführt Seite 11 <> POK Ralf Grote vom PK 38 hielt einen Vortrag zum Schutz vor Trickbetrügereien. Seite 15 <> Die Schule Bekassinenu ermöglichte Kindern, Zirkusluft zu schnuppern und dabei aktiv mitzumachen. Seite 14 <> Der mit dem BVO befreundete Minigolfclub (HMC) im Greifenbergpark hat jetzt eine Flutlichtanlage. Seite 23 <> Der Kinderspielplatz im Grünzug Berner Au wird neu gestaltet. Seite 18 <> Im hinteren Teil des Blattes beschreiben wir Themen, die von allgemeinem Interesse sein könnten.

Wir bedanken uns herzlichst bei den Inserenten für Ihr Sponsoring und bitten die Leser bei Ihren Einkäufen die Sponsoren zu bevorzugen.

GLASEREI LIEBL
HAMBURG

**SPIEGEL DUSCHEN FENSTER
REPARATUREN BILDEREINRAHMUNG**

BEKASSINENAU 35 A • 22147 HAMBURG
TEL. 040-677 12 14 • FAX 040-675 81 875
info@glaserei-liebl-hamburg.de
www.glaserei-liebl-hamburg.de

Restaurant
„Zum Eichtalpark“
www.zum-eichtalpark.de

*Die Adresse für Wild, Fisch und Deutsche Küche
mit Bier- Kaffeegarten im idyllischen Eichtalpark.*

Räumlichkeiten für Festlichkeiten
jeder Art bis 60 Personen.

**Ab sofort
Stint satt!**

Durchgehend warme Küche von 11⁰⁰ bis 21⁰⁰ Uhr · Montag Ruhetag.
Ahrensburger Straße 14a · 22041 Hamburg-Wandsbek
Tel. 040/656 09 13 · HVV-Bus 9 oder 262 bis Eichtalstraße



Neue Mitglieder

Als neue Mitglieder begrüßen wir herzlich und wünschen reges Interesse an beiden Vereinen.

Und wann können wir Sie als Mitglied begrüßen?



Bürgerverein Oldenfelde e.V.

Stephanie Baumgärtl
Peter Bek



Sozialwerk Milchkanne e.V.

Klaus Gonser
Klaus Herzberg

Herausgeber: Bürgerverein Oldenfelde e.V.
Geschäftsstelle: Vereinshaus SC Condor, Berner Heerweg 188, 22159 Hamburg. Telefon: 040/648 914 22 (AB)
www.buergerverein-oldenfelde.de E-mail: info@bv-oldenfelde.de

Verantwortlich für die Redaktion: Gert Haushalter, Tel.: 040/648 17 62, Hans Schuy Tel. 040/647 03 83 (1. Vorsitzender) mail: info@bv-oldenfelde.de
Sozialwerk Milchkanne: Harald Gedike Tel.: 040/647 16 36
E-mail: sw-milchkanne@t-online.de

Foto/Film: Klaus Trecker Tel.: 040/642 085 55

Anzeigen: Torsten Offner Mobil: 0177/444 25 93

Herstellung und Vertrieb: Meiendorfer Sportwerbung, Rahlstedter Stieg 11, 22147 Hamburg, Tel.: 0177/444 25 93, E-Mail: torsten.offner@icloud.com

Bankverbindungen:
Bürgerverein Oldenfelde e.V. (für Mitgliedsbeiträge, Veranstaltungen)
IBAN: DE20200505501312123522 BIC: HASPDEHHXXX

Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V.
IBAN: DE22200505501312125717 BIC: HASPDEHHXXX

Copyright: Alle Rechte vorbehalten, Nachdruck nur unter Quellenangabe gestattet. Die neue Rechtschreibung wird teilweise angewandt.

Druck: Signet Druck & Verlag GmbH, Ing. Honnef-Str. 5, 21509 Glinde

Geburtstage



In dieser Ausgabe gratulieren wir allen Mitgliedern, die in den Monaten März bis Mai 2018 Geburtstag feierten.

Wir nennen nachfolgend gern die Namen jener Damen und Herren, die in diesen Monaten 80 Jahre oder mehr vollendet haben.

Einen besonderen Gruß entbieten wir Ursula Moriz, Lisa Klose, Ursula Schittkow, Paula Pein und Dr. Walter Knauer, die das 90. Lebensjahr „überklettert“ haben.

Gerhard Ehlers	3. März
Gerhard Schmidt	5. März
Renate Koolen	6. März
Pastor Dr. Dietrich Hellmund	12. März
Hartwig Möbius	13. März
Ursula Moriz	13. März
Wolfgang Renter	14. März
Helmut Meyer-Burgdorf	18. März
Lisa Klose	23. März
Helma Ehler	24. März
Ilse Reiter	24. März
Ilse ten Weges	24. März
Jürgen Harms	26. März
Gerda Langloh	27. März
Karl Ehler	3. April
Günther Grün	3. April
Dietrich Lange	10. April
Hans Wackrow	11. April
Ursula Schittkow	16. April
Dr. Walter Knauer	18. April
Renate Grün	22. April
Anita Bergner	24. April
Wanda Feddern	24. April
Ursula Wichmann	25. April
Gerhard Reiter	28. April
Rolf Schlüter	1. Mai
Klaus Schröder	3. Mai
Erika Hoffmann	4. Mai
Uwe Gerbitz	5. Mai
Manfred Brieger	6. Mai
Dietrich Funke-Reimers	7. Mai
Herbert Lüzow	11. Mai
Otto Kägbein	13. Mai
Holger Kirsten	22. Mai
Paula Pein	28. Mai

Bitte um Verständnis:

In der Geburtstagsliste der O-Blatt Ausgabe März ist uns ein Fehler unterlaufen.

Wir haben irrtümlich nicht alle Geburtstags-Jubilare genannt, die 80 Jahre oder älter geworden sind.

Dafür bittet die Redaktion die Betroffenen um Entschuldigung.

WARNHOLZ Immobilien GmbH

– gegründet 1995 –

Wir suchen laufend Grundstücke, Häuser und Wohnungen zum Verkauf und Vermietung.

Keine Kosten für den Verkauf.

Rufen Sie uns jetzt für eine unverbindliche Beratung an!

Treptower Straße 143

Tel. 040 / 647 51 24 | Fax 040 / 647 01 68

www.warnholz-immobilien.de



Dipl.-Kfm.

Cornelia Reinecke

in Oldenfelde

Steuerberaterin

Einkommensteuer- und Erbschaftsteuerberatung
Buchführung · Steuererklärungen · Jahresabschlüsse
kompetent · flexibel · vorausschauend · gut beraten

Herwardistraße 20 a
22147 Hamburg

Telefon: 64 86 27 72
Telefax: 65 99 50 15

RWS TEXTILPFLEGE

im Abo
Hemd 1.50



Alles zu einem Preis!
Jedes Teil Obergarderobe

(Ausgenommen Daunenjacken, -mantel, und Abendgarderobe)

DER REINIGER
DER WÄSCHER
DER SCHNEIDER
Mit der 10-er
Sparkarte für 50,- € **5,00€**

Trench	12,50	5,00
WollMantel	10,90	5,00
Windjacke/Anorak	9,90	5,00
Sakko / Blazer	7,90	5,00
Kleid	7,90	5,00
Hose/Rock	5,20	5,00

TÄGLICHE ANGEBOTE BIS 10.00 UHR

Schneiderei

• Hosen kürzen	ab € 7,00
• Kleid/Rock kürzen	ab € 13,00
• Hose/Bund enger	ab € 11,00
• neuer RV	ab € 10,00
• Jacke/Ärmel kürzen	ab € 18,00

HH-Oldenfelde
Herman-Balk-Str. 109
Tel. 040/644 80 08

ÖFFNUNGSZEITEN:
Mo.-Fr. 8.00 bis 19.00 Uhr
Sa. 8.00 bis 14.00 Uhr

BVO Jahreshauptversammlung 2018

GH

An der Jahreshauptversammlung des Bürgervereins Oldenfelde e.V. am 13. März 2018 nahmen 54 der derzeit 543 Mitglieder teil.

Die Versammlung war beschlussfähig.



54 Mitglieder....

Nach der Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden, Hans Schuy, wurde zunächst durch eine Schweigeminute verstorbener Mitglieder gedacht und danach langjährige Mitglieder namentlich genannt und ein anwesender Jubilar persönlich geehrt.

Das Protokoll der JHV des Jahres 2017, das in Kurzform im Oldenfelder Blatt Ausgabe März 2018 gedruckt war, wurde einstimmig angenommen.

Es folgte eine Nachbetrachtung von erfolgreichen Veranstaltungen des BVO im Jahr 2017 und ein Vorausblick auf Veranstaltungen im Jahr 2018.

Im allgemeinen Teil des Vortrags erwähnte Schuy, dass die Infrastruktur in Oldenfelde Nachholbedarf hat.

Er erwähnte bauliche Abweichungen von Bebauungsplänen und verkehrstechnische Erfordernisse, z. B. in der Rahlstedter Straße und in der Arnswalder Straße, die vom BVO immer mal wieder in der politischen Regionalversammlung Rahlstedt angesprochen werden.

Die Buslinie 36 bleibt den Bewohnern unseres Ortsteils erhalten; sie wird aber in Zukunft nicht mehr in einem engen Takt, sondern nur noch alle 30 Minuten fahren.

FLEISCHEREI UWE KNOLL

Das Fachgeschäft



- EIGENE HERSTELLUNG
- SCHLACHTER-IMBISS
- PARTY-SERVICE



- Hausgemachte Fleisch- und Wurstwaren
- Spezialitäten von Meisterhand

www.fleischerei-knoll.de

Hermann-Balk-Straße 114 • 22147 Hamburg

Telefon: 644 97 83

Öffnungszeiten:

täglich 7 bis 18 Uhr • Samstag 7 bis 12 Uhr

Grube seit 1884 **Technik vom Fachmann**
• Heizung • Sanitär • Bad • Solar
24-h-Notdienst ☎ (040) 678 22 30
www.grube-haustechnik.de
Bei der Neuen Münze 16 • 22145 Hamburg

**WESPEN??
Kein Problem !**
Rufen Sie uns an:
040-88 30 67 621

85 Jahre

Fischhandel - Fischfeinkost

85 Jahre



*Hausgemachte
Salate und Marinaden*

Hermann-Balk-Straße 114
22147 Hamburg
Telefon 6 44 85 39



Der BVO ist sehr bemüht, den sog. „Hanni Park“ seitens des BZA Wandsbek in einen offiziellen Park umzuwidmen. Wenn das entschieden ist, bietet der BVO an, ihn mit Hilfe der FF Oldenfelde-Siedlung mit Dränage zu versehen, damit Veranstaltungen auf dem oft durch Regen matschigen Boden problemlos stattfinden können.

Es soll auch mit einer Gedenkplakette und einem Baum an den ehem. Ehrenvorsitzenden Hansjürgen Schult erinnert werden.

Die U1 Haltestelle Oldenfelde wird im Herbst 2019 eröffnet. Die Gedenkstätte am Delingsdorfer Weg soll dem Zeitempfinden umgestaltet werden. Dafür ist der BVO in Gesprächen mit den Leitern umliegender Schulen und möchte diese zur Mitgestaltung gewinnen.

Der BVO ist Mitglied im Verein eines für Rahlstedt geplanten Stadtteilzentrums und Hans Schuy wird in dessen Vorstand mitarbeiten.

Kassenbericht: Der wurde vom Schatzmeister Torsten Offner vorgestellt und nach dem Testat der Revisoren von der Versammlung einstimmig angenommen

Wahlen: Wiedergewählt wurde der 1. Vorsitzende Hans Schuy, der 2. Vorsitzende Harald Gedike und die Schriftführerin Barbara Spier. Als neuer Revisor wurde Dr. Klaus Picolin gewählt.



...interessierten sich für den Vortrag des Vorsitzenden

Wir erwähnen gern, dass Vorstandsmitglied Klaus Trecker eine Power-Point-Präsentation erstellt hat, die zum guten Verständnis aller Wortbeiträge maßgeblich beigetragen hat.



Onkel Erich`s Schmunzelecke

Der kleine Peter soll in der Schule einen Aufsatz über seine Familie schreiben. Zum Thema Geburten fragt er seine Mutter: „Mami, wo komme ich her?“ „Der Klapperstorch hat Dich gebracht“, antwortet die Mutter. „Und wo kommst Du her?“ fährt Peter fort. „Auch vom Storch“. „Und die Oma?“ „Auch die hat der Storch gebracht“, ergänzt die Mutter schon etwas genervt. Der Aufsatz des aufgeweckten Jungen beginnt dann so: „In unserer Familie gab es seit drei Generationen keine natürlichen Geburten

**Floristik Hydrokultur Fleurop-Sevice
Meisterbetrieb**

Blumen-Schoenemann

**Alte Berner Str. 1, am U-Bahnhof Berne
Täglich geöffnet:**

**Montag-Samstag 8 - 20 Uhr
Sonn. + Feiertag 10 - 15 Uhr**

**Blumenversand online:
www.blumen-schoenemann.de**

Tel. 644 54 61 Fax 644 67 68

Genius

Der nette Pflegedienst

Wir kommen wann Sie uns brauchen !

- Z. B. 1x wöchentlich Hilfestellung beim Baden, Einkaufen gehen oder Unterstützung in der allgemeinen Hausarbeit.
- Hilfe bei der täglichen Grundpflege, mit oder ohne Frühstück oder vielleicht ein leckeres Mittagessen zubereiten.
- Mal wieder ein paar Schritte vor die Tür gehen. Begleitung zum Arzt, zu Behörden oder zu zweit zur Bank.
- Damit Sie sich zu Hause wohl und sicher fühlen können, organisiert eine Pflegekraft Ihre gesamte häusliche Betreuung.
- Wenn Sie Fragen oder Wünsche haben, steht Ihnen unser freundliches Büroteam gern zur Seite, auch telefonisch.

Mo. bis Fr. von 9 bis 16 Uhr

Telefon 6 44 214 55 oder www.wir-helfen-gern.de

Alter Zollweg 188 in 22147 Hamburg-Oldenfelde

Ruge

BESTATTUNGEN
G M B H



Seit 1923 Ihr zuverlässiger Begleiter im Trauerfall

- Erd-, Feuer-, See-, Baum-, Natur-, Diamant- und Anonym-Bestattung
- Moderne und traditionelle Abschiedsfeiern und Floristik
- Überführungen mit eigenen Berufsfahrzeugen
- Hygienische und ästhetische Versorgung von Verstorbenen
- Eigener Trauerdruck mit Lieferung innerhalb 1 Stunde möglich
- Bestattungsvorsorgeberatung
- Kostenloser Bestattungsvorsorgevertrag mit der Bestattungsvorsorge Treuhand AG
- Erledigung aller Formalitäten
- Trauergespräch und Beratung auf Wunsch mit Hausbesuch

Wir unterstützen Sie mit unserer langjährigen Erfahrung, bewahren Traditionen und gehen neue Wege mit Ihnen.

**Wir sind Tag und Nacht
für Sie erreichbar
Telefon: (040) 6 72 20 11**

Rahlstedter Straße 23 und 158
Hamburg-Rahlstedt

info@ruge-bestattungen.de
www.ruge-bestattungen.de





PARKRESIDENZ

RAHLSTEDT

mit Sicherheit in eine sorglose Zukunft...

... der Geheimfavorit im Norden für anspruchsvolles selbstständiges Wohnen und Leben bei exzellentem Service und Komfort sowie umfassender Pflege im Bedarfsfall!



- Amphitheater
- Bibliothek
- Café
- Fitnessraum
- Restaurant
- Musikzimmer
- Bar
- Internetcafé
- parkartige Gartenanlage
- komfortable Apartments
- Hallenschwimmbad
- Gymnastikraum, u.v.m



Wir freuen uns auf Ihren Anruf und beraten Sie gerne persönlich bei einem Besichtigungstermin.

PARKRESIDENZ GREVE & CO. • PARKRESIDENZ RAHLSTEDT

Rahlstedter Straße 29 • 22149 Hamburg • Telefon: 040 – 6 73 73-0

info@parkresidenz-rahlstedt.de • www.parkresidenz-rahlstedt.de



Veranstaltungen Bürgerverein Oldenfelde e.V. 2018

Bei Veranstaltungen mit dem Hinweis „in Planung“ können sich noch Veränderungen ergeben.

Beachten Sie bitte auch die Ankündigungen der Veranstaltungen, die nicht vom BVO angeboten werden

Datum	Veranstaltung / Örtlichkeit	Anmeldung / Planung durch: Verantwortlich
Do. 07.06.2018	Endspiel Minigolfturnier der drei Oldenfelder Grundschulen auf dem Minigolfplatz des HMC im Greifenbergpark Siehe Seite 9	HMC und Vorstand BVO
30.06.2018 13:00 Uhr	Karl-May-Fahrt mit Kindern der Oldenfelder Schulen Das BVO-Sozialwerk Milchkanne unterstützt einen sehr preiswerten Besuch der Open-Air Veranstaltung in Bad Segeberg. Siehe Seite 9	Susanne Pörtl 647 05 51
Sa. 18. 08.2018 ab 14:00 Uhr	Kinderfest des Bürgervereins Oldenfelde e.V. mit seinem Sozialwerk Milchkanne. Das beliebte Freizeitvergnügen für Kinder und deren Angehörige auf dem Schulhof der Schule Bekassinenau. Siehe Seite 9	Vorstände
06. - 08.09.2018 ab 7:00 Uhr	Dreitagesfahrt des Bürgervereins Die jährliche Ausfahrt mit dem Bürgerverein, u.a. mit einer ausführlichen Werksbesichtigung des VW-Werkes in Wolfsburg. Siehe Seite 10	Gert Haushalter 648 17 62
So. 23.09.2018 18:00 Uhr	PSD-Halbmarathon – auch durch Oldenfelde Der Wandsbeker PSD-Halbmarathon führt auch die Bekassinenau entlang. Wir begrüßen die Läuferinnen und Läufer mit lautem Beifall. Näheres in der Septemбераusgabe	Klaus Gonser 647 61 04
29.09.2018 ab 10:00 Uhr	Bürgerapfel Haben Sie noch Apfelbäume im Garten? Wir pressen die Früchte zu köstlichem Saft, den Sie gleich mitnehmen können. Näheres in der Septemбераusgabe	„Das Caféhaus“ Herr Lange BVO-Vorstand
Sa. 27.10.2018 18:00 Uhr	Drei Laternenumzüge durch Oldenfelde Bunte Laternen leuchten, wenn Kinder und Erwachsene von drei Startplätzen zum Hannipark wandern. Und die Musik spielt dazu Näheres in der Septemбераusgabe	Axel Möller 20 33 49
So. 18.11.2018 12:00 Uhr	Gedenkveranstaltung zum Volkstrauertag an der Gedenkstätte Delingsdorfer Weg Näheres in der Septemбераusgabe	Vorstand
So. 09.12.2018	Adventskaffee Gemütliches Beisammensein zum Jahresende Näheres in der Septemбераusgabe	Susanne Pörtl 647 05 51

PRAXIS FÜR PHYSIOTHERAPIE RARREK & ROSE

KRANKENGYMNASTIK ▪ MASSAGE ▪ LYMPHDRAINAGE

Grömitzer Weg 33
22147 Hamburg

Telefon: 040 / 64 86 19 90

„Milchkanne“ Jahreshauptversammlung 2018

GH

Auch das „Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V.“ hielt im März seine Jahreshauptversammlung ab. Am 21.3.18 trafen sich 25 von derzeit 96 Mitgliedern und 1 Gast im Vereinshaus des SC Condor und verfolgten mit Interesse den Ausführungen des 1. Vorsitzenden Harald Gedike.

Er konnte rückblickend auf das Jahr 2017 durchaus Positives von der Mitgliederentwicklung und über die Mika-Aktivitäten berichten, die das Sozialwerk als Hilfen für Schulen, Kitas, Jugendeinrichtungen und weiteren Institutionen in unserem Ortsteil verrichtet.



Anhand der Unterstützung durch eine Power-Point-Präsentation erklärte er die einzelnen Projekte und zeigte dabei die finanziellen Unterstützungen auf, die aus der Milchkanne geflossen sind:

Empfänger waren das älteste Projekt, das der BVO bzw. das heutige Sozialwerk seit vielen Jahren unterstützt – ein tägliches Frühstück für Kinder an der Schule Kamminer Straße. Hilfe für eine Vorbereitungsklasse für Kinder mit

Migrationshintergrund, die darin auf den normalen Schulunterricht vorbereitet werden.

Die Nachmittagsbetreuung an den beiden Grundschulen in Oldenfelde, der ortseigene Jugendtreff in der Greifenberg Passage, das jährliche Kinderfest und der Laternenumzug im Herbst. Relativ neu ist die Mika-Hilfe für das Projekt „Baby-Lotse bis ins richtige Leben“, das im Kinderkrankenhaus Wilhelmsstift Babys und deren Eltern hilft Probleme zu lösen, die nicht durch Krankenkassen abgesichert sind. Auch ein jährliches Minigolfturnier beim HMC, bei dem Mannschaften aus drei Schulen Pokale und Geld für Schulprojekte erspielen können, findet großen Anklang. Die Kinder lernen beim Wettkampf mit dem Schläger und dem kleinen Ball u.a. Konzentration, Koordination und Disziplin.

Erstmals wurde auch die Jugendfeuerwehr Oldenfelde-Siedlung für eine Kennenlern und Ausbildungsausfahrt unterstützt.

Für alle Projekte wurden insgesamt 10.866,80 Euro ausgegeben.

Die Gelder stammen aus den Mitgliedsbeiträgen der Mitglieder, aus Einzelspenden von externen Personen und maßgeblich aus den Zuwendungen der REWE-Group, die den Wert nicht eingelöster Leergut-Bons von Kunden zur Verfügung stellte. Gedike danke allen Spendern.

Als Ziele für die kommenden Monate nannte Gedike u.a. die Werbung um weitere Mitglieder für die Milchkanne und die Stabilisierung von Spenden, um weiterhin helfen zu können.

Der Bericht der Revisoren führte zur Entlastung von Schatzmeister und Vorstand.

Als Beisitzer wurden Gert Haushalter und Axel Möller wiedergewählt. Als neuer Revisor für 2 Jahre Dr. Klaus Picolin.



LOTTO®
Hamburg



Hermes
PaketShop

KIOSK IN DER BEKASSINENAU 87

- **Tabakwaren, Zeitschriften, Zeitungen**
- **Täglich frische Brötchen** von Bäckerei Rohlfs
- **Frische Eier** vom Geflügelhof Möller
- **Kartoffeln** vom Bauer Posewang aus Oststeinbek
- **Kaffee**, zum mitnehmen
- **Fotokopien und Faxen**
- **Briefmarken und Hermes Paket Shop**

Familie Colak

Telefon: **040 / 49 20 30 17**

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 6.00 Uhr- 18.00 Uhr / Samstag 7.00 Uhr bis 13.00 Uhr



Veranstaltungen-Vorschau

2. Sponsoren-Minigolf-Turnier

H.G.

Die erste Titelverteidigung für das Minigolf-Team der GS Bekassinenau steht an. Am 07.06.2018 um 14:00 Uhr findet auf der Minigolf-Anlage des HMC im Greifenberg-Park das Finale des 2. Sponsoren-Minigolf-Turniers unter den Mannschaften der drei ortsansässigen Schulen Kamminer Str., Bekassinenau und Nydamer Weg statt.

Besucher sind herzlich willkommen

Ausrichter des Turniers sind der Bürgerverein Oldenfelde, der Hamburger Minigolf-Club und das Sozialwerk Milchkanne im BVO.

Im September 2017 haben die gleichen Schülerinnen und Schüler auf den Bahnen der HMC Anlage viel trainiert und erfolgreich um die Pokale gespielt. Sie haben dadurch in diesem Jahr alle eine bessere Ausgangsposition im Vergleich zum letzten Jahr. Da war alles neu für sie. Die Sieger kamen von der GS Bekassinenau. In diesem Jahr kennen sie alle die Minigolfanlage mit ihren tückischen Betonbahnen. Aber sie wissen auch um die große Konkurrenz, die ihnen im September 2017 das Leben schwer gemacht hat. Darum trainieren die Schülerinnen und Schüler fleißig unter Anleitung von Profis des HMC.

Das soll den Akteuren etwas Sicherheit verschaffen und bei dem Team der Schule Bekassinenau den Glauben an eine Titelverteidigung festigen. Es geht nicht nur um die Titelverteidigung, um den großen Wanderpokal, um Gold-, Silber- oder Bronzemedailles. Es geht zusätzlich für die Schulen bzw. deren Schulvereine auch um Preisgelder von insgesamt 1.000 € für zweckgebundene Sozial-Projekte an den Schulen.

Das 1. Sponsoren-Turnier war mit kleinen Abstrichen sehr erfolgreich. Daher sind sich die Initiatoren sicher, dass auch das 2. Turnier erfolgreich sein wird.

Es werden weitere Turniere folgen, die mit allen Beteiligten, allen Instituten, Spendern und Sponsoren zu einem festen Bestandteil im Quartier Oldenfelde gestaltet werden. Deshalb wünschen wir uns Spender und Sponsoren, die dieses Projekt Sponsoren-Minigolf-Turnier kontinuierlich unterstützen!

Haben sie sich entschieden, das Minigolfprojekt zu unterstützen, dann können Sie sich per Mail unter info@bv-oldenfelde.de beim BV Oldenfelde melden.

Sie können aber auch das Beitritts-Formular auf Seite 26 ausfüllen und an unsere Geschäftsstelle schicken oder Sie überweisen die Spende direkt auf das Konto des Sozialwerkes Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V. bei der Haspa IBAN: DE22200505501312125717, Verwendungszweck: Minigolf-Projekt 2018

Wir freuen uns auf Ihre Unterstützung!

Ausführlichere Informationen zu unserem ehrenamtlichen Engagement finden Sie auf unserer Homepage www.burgerverein-oldenfelde.de

Das Finale mit anschließender Siegerehrung ist der 07.06.2018 ab 14:00 Uhr

Wir freuen uns, alle Freunde dieser Veranstaltung an diesem Tag begrüßen zu dürfen!

Hoffen wir mal, dass das Wetter mitspielt, alles Weitere ergibt sich. Spaß zu haben ist schließlich immer noch das Wichtigste!

Kinderfest in Oldenfelde

GH

Das bei Kindern, deren Eltern und Großeltern beliebteste Kinderfest in unserem Ortsteil findet in diesem Jahr Sonnabend, den 18. August 2018 wieder auf dem Schulhof der Schule Bekassinenau statt. Da können die Kinder sich an attraktiven Spielgeräten austoben.

Zum Aufbau kommen u. a. ein Kinderkarussell, eine Hüpfburg, eine 3D Torwand, ein Bewegungsparcour und vieles



3 D Torwand

mehr. Natürlich ist auch Kinder-schminken und die Kasperbühne Ratz-Fatz dabei. Die Jugendfeuerwehr Oldenfelde-Siedlung lässt Kinder an die Spritze und Luftballons steigen auf und schweben in die Ferne.

Es winken wieder schöne Preise aus

einer Tombola (Los 1 €). Also, auf zum Kinderfest!

Karl-May-Fahrt

Samstag, 30. Juni 2018

S. P.

Liebe Karl-May-Freunde,

in diesem Jahr erleben wir das Karl-May-Abenteuer „Winnetou und das Geheimnis der Felsenburg“, ein nur selten aufgeführtes Stück, das in Mexico spielt und erst zum dritten Mal in der Geschichte der Spiele gezeigt wird.



Das Sozialwerk Milchkanne des BVO unterstützt diese Fahrt damit das schöne Erlebnis für Kinder erschwinglich wird. Unser Bus ist für kleine und große Indianer reserviert, das heißt, wenn wir es schaffen, fahren wir mit dem tollen Doppeldeckerbus der Firma Stambula.

Kinder zahlen € 10,-- Erwachsene € 20,--

Bitte nur ein Erwachsener aus der Familie.

Anmeldungen: über die Schulen oder Tel.: 647 05 51

Susanne Pörtl

Abfahrt: 13:00 Uhr Schule Bekassinenau

Dreitagesfahrt mit Schönheit und Technik

GH

Der Bürgerverein bietet seinen Mitgliedern und Freunden des Vereins über die Firma Bösche-Reisen eine sehr interessante Dreitagesfahrt an.

Sie führt uns vom 6. bis 8. September 2018 zunächst zum Mühlenmuseum in Gifhorn und dann weiter zur

Nachmittag besichtigen wir das VW-Werk in Wolfsburg. Wir fahren mit einer Bahn direkt an den Fertigungsstätten vorbei und bekommen einen Eindruck wie PKW gebaut werden.

Den zweiten Tag verbringen wir in der Autostadt – ein Parkgelände, in dem ausgefallene Pavillons stehen in denen Fahrzeuge aller zwölf Marken des Konzerns ausgestellt werden. Im Automuseum stehen auf drei Ebenen viele Oldtimer der bekanntesten europäischen und amerikanischen Hersteller, angefangen vom Benz Dreirad aus dem Jahr 1886. In weiteren Hallen wird gezeigt wie vielfältig Roboter in der Fertigung eingesetzt werden und in wie vielen Ländern VW Fahrzeuge fertigt. In zwei 80 Meter hohen Silos stehen die Fahrzeuge, die von den Käufern selbst abgeholt werden und per Computer automatisch rauf und runter bewegt werden. Alles in allem ein sehr interessant gestalteter Tag.

Am dritten Tag machen wir vormittags einen Stadtrundgang durch das schöne Celle und speisen danach gemeinsam im Ratskeller.

Kosten: € 320,- p. Person. Darin enthalten sind: Busfahrt, 2 Übernachtungen im 4* Hotel incl. Frühstück und 2 x Abendessen. Eintritte ins Mühlenmuseum und VW-Werk sowie Stadtrundgang Celle incl. Mittagessen. (alles ohne Getränke) Anmeldung: bei Gert Haushalter, Tel.: 648 17 62

Details der Reise stehen unter BVO aktuell im Internet www@buergerverein-oldenfelde.de



historische Windmühlen

Besichtigung des VW-Werkes in Wolfsburg. Am dritten Tag besichtigen wir die schöne Stadt Celle.

Die Beschreibung der Reise erfolgt bereits in dieser Ausgabe weil wir möchten, dass sich möglichst viele rechtzeitig anmelden können – max. 50 Personen.

Am 1. Tag besuchen wir vormittags das Mühlenmuseum in Gifhorn und besichtigen die Wunderwerke alter Techniken von Mühlen in Deutschland, Österreich, Serbien, Korea, Spanien, Frankreich, und der Ukraine.

Ein besonderes Flair bieten die weißen Turmwindmühlen aus Griechenland und Portugal.

Am gleichen



VW-Werksgebiet, unten links VW-Stadion

Hot Spot des BVO beim 5. PSD Bank Halbmarathon Hamburg

Klaus Gonser

Am 23. September 2018 ist es wieder soweit, der 5. Halbmarathon durch Wandsbek und – ganz wichtig – durch Oldenfelde findet wieder statt.

Start ist – wie schon in den Vorjahren – um 18:00 Uhr vor dem Wandsbeker Quarree. Auch dieses Jahr haben Mitglieder des BVO unter der Leitung von Klaus Gonser beschlossen, an der Kreuzung Bekassinenau / Treptower Straße einen „glühenden“ Hot Spot zu organisieren. Die Moderation durch Gonser soll pünktlich mit dem Startschuss in Wandsbek um 18:00 Uhr beginnen.

Der Veranstalter legt inzwischen großen Wert auf unseren



Klaus Gonser in Action

Anfeuerungspunkt und hat uns „Kultstatus verliehen“. Die Beliebtheit bei den Läuferinnen und Läufern ist riesig und gibt so manchem noch einen moralischen Schub für die zweite Hälfte der Strecke. Unser Spalier am Straßenrand ist der höchste Punkt der Strecke – von da an geht's bergab. Natürlich ist auch das Sozialwerk Milchkanne des BVO dabei und hofft auf ein paar Euro für die Milchkanne. Die Macher des BVO erwarten – wie in den Jahren zuvor – eine rege Beteiligung aus der Nachbarschaft. Vergessen Sie Handklappen nicht. Es soll ja schön laut werden.

Pastor Karsten Fehrs feierlich in sein Amt eingeführt

Reinhard Meyer



„Und jedem Anfang wohnt ein Zauber inne, der uns beschützt und der uns hilft zu leben“.

Diese wunderbaren Zeilen aus dem Gedicht „Stufen“ von Hermann Hesse, mit dem Zauber jeden Anfangs, dem Schreiten durch neue Räume, mit neuen Aufgaben in einem neuen Lebenskreis, drängen sich als Motto des Einführungsgottesdienstes für Pastor Karsten Fehrs in der Ev.-

Luth. Kirchengemeinde Meiendorf-Oldenfelde auf. Die musikalischen Willkommensgrüße der Musikgruppen, das würdige Segnungszeremoniell von Propst Buhl, die von Vorfreude und Neugier auf den Umgang mit Jugendlichen getragene Predigt von Pastor Fehrs - dies alles ließ in der Gemeinde die Grundstimmung von Freude, Ernst, Vertrauen aufkommen. Seine Biographie als Pastor? Die tiefe Verankerung seiner Familie im Glauben hat früh seinen zukünftigen Lebensweg entschieden:

Theologiestudium mit dem Ziel Pastor zu werden. Stationen seines Studiums waren Bielefeld, Tübingen, Philadelphia und Hamburg. Er war als Pastor in Hohenwestede, Neumünster im Sprengel Schleswig tätig, in Hamburg im Berufsförderungswerk Hamburg. Pastor Fehrs hat sich um diese Pfarrstelle beworben, weil die Stellenausschreibung die Betreuung von Konfirmanden- und Jugendarbeit forderte. „Die Arbeit mit Jugendlichen, die ihre Orientierung im Glauben haben oder suchen, macht mich glücklich“, so Pastor Fehrs. Seine wichtigste Aufgabe als Pastor? „Seelsorgerisch im Geiste Jesu zuhören, das Gespräch suchen – dies kann schon Trost sein. Und in Gesprächen findet der Ratsuchende oft selbst die Lösung“, so Pastor Fehrs. Pastor Karsten Fehrs ist mit Kirsten Fehrs, Bischöfin im Sprengel Hamburg und Lübeck, verheiratet. Ihr natürliches Auftreten während der Amtseinführung ihres Mannes – sie begleitete die Jugendband auf der Gitarre – trug zur gelösten Stimmung dieses besonderen Gottesdienstes in der Matthias-Claudius-Kirche bei.

Schöne Aussichten
auch in unserer Ausstellung!

**TISCHLEREI
SCHMEKAL GmbH**

Ihr Partner für

- ✓ Fenster, Türen
- ✓ Reparaturen
- ✓ Einbruchschutz
und mehr...

VELUX®
Saseler Str. 59
22145 Hamburg
Tel. 678 44 44

www.schmekal.de

Ihre Asklepios Klinik Wandsbek

- kompetent und zugewandt
- rund um die Uhr für Sie da



Tagsüber sind folgende Abteilungen für Sie erreichbar:

Zentrale Notaufnahme (0-24 Uhr)

► Tel.: (0 40) 18 18-83 66 33

Innere Medizin

► Tel.: (0 40) 18 18-83 12 52

Neurologie

► Tel.: (0 40) 18 18-83 14 13

Geriatric

► Tel.: (0 40) 18 18-83 16 61

Orthopädie und Unfallchirurgie

► Tel.: (0 40) 18 18-83 12 53



Wirbelsäulenchirurgie

► Tel.: (0 40) 18 18-83 12 74

Viszeralmedizin

► Tel.: (0 40) 18 18-83 12 65

Gefäßchirurgie

► Tel.: (0 40) 18 18-83 12 41

Plastische und Ästhetische Chirurgie

► Tel.: (0 40) 18 18-83 13 20

Gynäkologie und Geburtshilfe

► Tel.: (0 40) 18 18-83 14 61



Klinik Wandsbek

Alphonsstr. 14

22043 Hamburg

Tel. (0 40) 18 18-83 0

www.asklepios.com/wandsbek

Immer ist unsere Klinik erreichbar über **(0 40) 18 18-83 0**

Wir kümmern uns um Ihre Gesundheit!



Greifenger Str. 57b
22147 Hamburg
Telefon: (040) 609 025 30
Telefax: (040) 609 025 35
info@greifenberg-apotheke.de
www.greifenberg-apotheke.de



NORDLAND APOTHEKE

Spitzbergenweg 32
22145 Hamburg / EKZ Meiendorf
Telefon: (040) 678 65 77
Telefax: (040) 679 411 52
nordland.apo@t-online.de
www.nordland-apotheke-hamburg.de

Gerne beraten wir Sie in allen Gesundheitsfragen. Was immer Sie benötigen, beschaffen wir kurzfristig. Wir passen Ihnen -ebenfalls nach Absprache- Kompressionsstrümpfe an und beraten Sie eingehend dazu. Oder kommen Sie einfach vorbei. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Veranstaltungen-Rückschau

Hamburg räumt auf...

GH

.....hieß es am Samstag dem 24. März wieder, als zwölf Mitglieder des Bürgervereins sowie die gleiche Zahl Mitglieder der FF Oldenfelde-Siedlung ausrückten, um das einzusammeln, was Bewohner gedankenlos hinter sich



Badewanne zu verschenken

fallen lassen. Dass in diesem Jahr sogar eine Badewanne bei der Lehmkuhle lag, überraschte dann doch, denn der Teich ist ja eigentlich groß genug zum Baden. Insgesamt kamen wieder mehr als zwanzig Säcke voll Unrat zusam-



Der Recher Klaus Trecker

men, die von der Stadtreinigung an abgestimmten Sammelstellen abgeholt wurden.

Die Helfer trafen sich nach der Aktion auf dem Minigolfplatz im Greifenbergpark und wurden dort auf Einladung des BVO mit Würstchen und Getränken belohnt.

Osterfeuer im „Hanni-Park“

KT

Zu Ostern weiße Eier im Schnee verstecken fast hätte es geklappt, denn am Ostersonntag, beim Osterfeuer der FF Oldenfelde-Siedlung und des Bürgervereins im Hanni-Park, schneite es ständig vor sich hin. Durch den Regen der Vortage war der Platz auch leider sehr durchgeweicht und moorastig.

Dennoch hielt es über 150 Besucher, einschließlich ihrer Kinder, nicht davon ab, beim traditionellen Osterfeuer in Oldenfelde, teils vorsichtshalber in Gummistiefeln, dabei zu sein. Die geringere Besucherzahl war sicher auf das



es brennt – es brennt, auch bei Regen

„Hamburger Sch.....wetter“ zurückzuführen.

Die FF Oldenfelde-Siedlung hatte wieder für musikalische Unterhaltung gesorgt und bot Grillwürste sowie Bier, Süßwaren und Crêpes für das leibliche Wohl an. Die geringe Besucherzahl zeigte hierbei auch ein Gutes – man musste nicht lange an den Ständen Schlange stehen.

Am wärmenden Feuer waren aber schnell alle Wetterverhältnisse vergessen und so ließ man sich die gute Stimmung nicht nehmen.

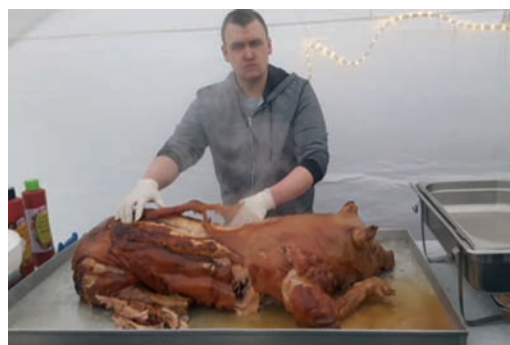
Noch mal Osterfeuer – für eine gute Tat

Eigenbericht

Am Ostersonntag trafen sich 43 Mitglieder und Freunde der Familie Iwers bei Schneeregen zum inzwischen traditionellen Osterfeuer im Garten.

Dieses Osterfeuer dient zur Unterstützung der Angehörigen von kranken Kindern, die im Hospiz „Sternenbrücke“ untergebracht sind. Da die Angehörigen nicht immer in der Nähe wohnen, fallen erhebliche Fahrt- und Unterbringungskosten an. Hier wollen die Teilnehmer helfen.

Für das leibliche Wohl in Form eines Spanferkels sorgte



wieder die Schlachtereier Raff (am Bramfelder Dorfplatz).

Die Teilnehmer hatten im Vorwege einen Obolus für Speisen und Getränke ge-

zahlt und im Laufe des Abends wurden Geldspenden eingesammelt. Im vergangenen Jahr konnte so ein Betrag von € 350,- erzielt-, und in diesem Jahr auf € 463,- gesteigert werden. Die Firma Gerhard Reiter (Reiter Haustechnik) verdoppelt auch dieses Jahr den gesammelten Betrag und überweist so den aufgerundeten Betrag von € 950,- an die „Sternenbrücke“.

Die Redaktion meint, dies ist eine Erwähnung im O-Blatt wert.

Kinder machen Zirkus

Zirkus Zaretti bei der Schule Bekassinenau GH

Groß war die Freude und Begeisterung der Kinder der Grundschule Bekassinenau, als der Kinderzirkus Zaretti am 9. März das große Zelt aufbaute. In ihm sollten sie an vier Tagen selbst Zirkusstars werden.

Der Zirkus reist in Abstimmung zu Schulen, damit die Kin-



Manege frei!

der Zirkusluft schnuppern und dabei selbst aktiv werden können. Sie übten dafür vormittags – Klassen- und altersübergreifend – unter Anleitung des Zirkuspersonals Darbietungen ein, die sie abends Eltern, Angehörigen und anderen Zuschauern vorführten. Das fordert Mut und Zutrauen zu sich selbst.

Das „Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V.“ unterstützte das Vorhaben in Abstimmung mit Schulleiterin Ramona Köppen, um es finanziell zu ermöglichen. Die Redaktion des Oldenfelder Blattes erlebte am Freitag, dem 12.04.2018, eine Vorstellung bei der über 400 Zuschauer bewunderten von Kinder dargebotene Tanzspiele, Zaubereien, Trapez-Kunststücke, Clownerien,



die Ziege gehorcht der Schülerin

Drahtseilakte und Tiervorführungen, die mit lautem Applaus bedacht wurden. Die Kinder wurden vorher geschminkt und in zu den Darbietungen passende Kostüme gekleidet, was wirkliche Zirkusatmosphäre aufkommen ließ. Nach der Vorstellung halfen erwachsene Zuschauer dabei, das Gestühl in Zirkuswagen zu verstauen.



Lust auf Minigolf?



Bei uns können Sie auch
Boule spielen!

Besuchen Sie uns im Greifenbergpark!

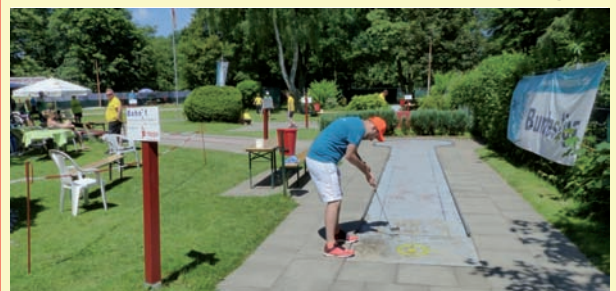
Montags Ruhetag - außer in den Schulferien!

Öffnungszeiten:

Dienstags bis Freitags ab 15:00 Uhr
Samstags, Sonntags und Feiertags, sowie in den
Schulferien ab 11:00 Uhr

Telefon: 040 - 647 25 09

Swinemünderstraße 29 . 22147 Hamburg



www.hamburgermc.de

AMTV Hamburg

Hier trainiere ich gerne.



SPORTKURSE VON
AEROBIC
BIS **ZUMBA**

WÄHLE DEINEN FAVORITEN
AUS ÜBER 60 SPORTARTEN

JETZT 3X
KOSTENLOS
TRAINIEREN

VIelfalt GARANTIERT
ÜBER

29.000

TRAININGSTUNDEN
PRO JAHR

AMTV Hamburg • Altrahlstedter Männerturnverein von 1893 e.V.
Rahlstedter Straße 159 • 22143 Hamburg • Tel: 040 / 675 95 06 • Fax: 040 / 675 95 080
E-Mail: info@amtv.de • Internet: www.amtv.de

Das kann mir nicht passieren

GH

.....sagen viele, gerade der älteren Generation, wenn sie wieder einmal in der Zeitung lesen oder von Bekannten hören, dass jemand dem sog. Enkeltrick oder einem anderen Abzockertrick zum Opfer gefallen ist.

POK Ralf Grote vom PK 38, der für Oldenfelde zuständige bürgernahe Beamte, belehrte am 3. April im Vereinshaus des SC Condor einer Gruppe Bewohner unseres Ortsteils eines Anderen.



POK Ralf Grote warnte vor Betrügern

Er berichtete anschaulich, zum Teil spaßig vorgetragen, wie oft immer noch – vorwiegend ältere Menschen – mit üblen Tricks abgezockt werden.

Die Trickbetrüger suchen z. B. im Telefonbuch bewusst nach Vornamen der dreißiger- und vierziger Jahre wie z.B. Wilhelm, Wilhelmine, Heinrich oder Erna, um dann den Enkeltrick per Telefon anzuwenden. Diese Jahrgänge sind geprägt von Vertrauen und Hilfsbereitschaft. Das wissen die Betrüger ganz genau und nutzen es aus.

Der vielen bekannte Enkeltrick ist inzwischen „verfeinert“ worden. Dabei handelt es sich nicht mehr um einen normalen Anruf mit dem gleichen Einstieg in das Gespräch „hier spricht dein Enkel“, bei dem dieser dringend Geld für eine erforderliche Autoreparatur fordert, sondern um einen Schockanruf. Bei dem schildert ein angeblich deutscher Polizist, dass der Enkel wegen eines verursachten Unfalls aus Sicherheitsgründen in Untersuchungshaft sitzt (z. B. in Polen). Er müsse, um frei zu kommen, Geld hinterlegen. Die deutsche Polizei sei informiert und werde das erforderliche Geld nach Polen überweisen, was natürlich vorgetäuscht wird.

Auch der sog. Handwerkertrick, der vorgetäuschte Gasprüfer der Stadtwerke oder der falsche Polizist, der plötzlich vor der Tür steht, zieht immer noch. Alle sind entsprechend gekleidet, haben einen gefälschten Ausweis der auf den ersten Blick echt aussieht. Er bittet, wegen eines zunächst glaubhaften Anlasses – z. B. wegen von Mitbewohnern gemeldeter Gasgeruch oder Diebstahl im Haus – um Einlass. Dann lässt er die Tür aber nicht richtig ins Schloss fallen während die öffnende Person in die Wohnung vorangeht, sondern einen Spalt offen. Er ver-



Britta Grobelny



**Gelernte Gärtnerin aus
HH-Rahlstedt.**

Gartenpflege aus einer Hand.

Mobil: 0160 / 376 05 78

E-mail: b.gartenpflege@yahoo.de

Hier arbeitet die Chefin selbst.

Meine Tätigkeiten:

- Rasenpflege
- Heckenschnitt
- Bepflanzung von Kübel, Schalen und Balkonkästen
- Gartenpflege während Ihrer Urlaubszeit
- Fachgerechte Beratung
- sämtliche anfallende Gartenarbeiten
- gerne auch Kleinaufträge
- meine Tätigkeiten sind teilweise steuerlich abzugsfähig (fragen Sie Ihren Steuerberater)

Für größere Gehölzschnitte kooperiere ich mit einer Firma zusammen.

wickelt die öffnende Person zunächst in ein belangloses Gespräch während eine zweite Person Minuten schnell die Taschen im Flur durchsucht und Geld und Wertsachen entwendet und wieder verschwindet. Einer der derzeit häufigsten Tricks. Die Bitte um ein Glas Wasser oder mal telefonieren zu dürfen wird kaum noch angewandt.

Trickdiebstahl aus Handtaschen ist auch ein häufiger Grund weshalb Personen beim PK 38 vorstellig werden – jeden Mittwoch und Freitag auf dem Wochenmarkt bis zu drei Fälle. Vorwiegend Frauen stellen ihre Handtasche mit der Geldbörse in den Einkaufswagen. Während sie überlegt was noch eingekauft werden soll und z. B. noch ein paar Schritte zum Blumenstand zurückgeht, schiebt der Dieb den Wagen etwas weiter und räumt dabei die Tasche aus. Auch das oft vorgetragene sog. Hütchenspiel, bei dem für Geldeinsatz beobachtet werden soll wo sich die Münze befindet, kann man nicht gewinnen, weil der „Hütchenkünstler“ gemeinsam mit Partnern auftritt und nicht erkennbar trickst.

Herr Grote schilderte noch weitere Fälle, die hier nicht alle beschrieben werden können. Schade, dass das Angebot des BVO, die Veranstaltung zu besuchen, nicht genügend wahrgenommen wurde.

In den verteilten Broschüren steht ausführlich, was man beachten sollte und an welchen Details man Ausweise als Fälschung erkennen kann und dass man die Vornamen im Telefonbuch möglichst auf den Anfangsbuchstaben kürzen sollte.



Mit Vertrauen in die Zukunft

Ambulante Senioren- und Krankenpflege
Alter Zollweg 17, 22147 Hamburg
Telefon: 040/678 25 39



Unsere Schwerpunkte:

- Medizinische Versorgung
- Alle Leistungen aus der Pflegeversicherung (Stufe 1-3)
- Familienpflege: Kostenübernahme durch die Krankenkassen
- Serviceleistungen: z.B. Hilfe im Haushalt, Einkauf, Spaziergänge,
- Gesprächs-, Vorlese-, Spielstunden
- Seniorenkreis: jeden 3. Mittwoch im Monat bei Kaffee und Kuchen

Der sich uns anvertrauende Kunde steht im Mittelpunkt unseres Unternehmens. Wir beraten Sie gern in unseren Räumlichkeiten, auf Wunsch bei Ihnen zu Hause oder einfach telefonisch.



80 JAHRE Tischlerei 80 JAHRE
Willi Horn GmbH

- **Reparaturen**
- **Innenausbau**
- **Bautischlerei**
- **Fenster • Türen**
- **Einbruchschutz**



Alter Zollweg 207 • 22147 Hamburg
Telefon 6 47 04 89

Zeilen für Gedankenspiele

Wir veröffentlichen in mehreren Ausgaben nach und nach Gedankenspiele, die Herr Franz Schuldt, ehem. Lehrer an der Schule Sonnenweg, dem BVO für das Oldenfelder Blatt zur Verfügung gestellt hat.

Das Miteinander

*Ein freundliches „Danke“, ein „Bitte sehr“
ist Balsam für Seele und Herz.*

*Es tut uns gut, und fällt nicht schwer,
befreit von manchem Schmerz.*

*Doch in unserem Alltag gibt es das nicht,
wo wir auch gehen, fahren, stehen,
zeigen viele ihr wahres Gesicht,
bekommen wir nur Egoisten zu sehen,
die sich stur verbissen durchs Leben bewegen,
andere Menschen sind für sie nicht zugegen.*

*Wer es wagt zu sagen: „das ist verboten“,
den bezeichnet man als Idioten.*

*Sie vergessen dabei aber eines nur:
Das ist der Untergang unserer Kultur.*

Die CDU – Rahlstedt

bestätigte ihren langjährigen Ortsvorsitzenden und MdHB



Karl-Heinz Warnholz (74) im Amt.
Zur Stellvertreterin und Stellvertreter wurden Friederike Föcking (54) und Eckard Graage (64) gewählt.
Den Posten der Kassenwartin besetzt Christa Schmidt.

Die SPD – Distrikt Oldenfelde

wählte Ole Thorben Buschhüter (42) (MdHB) erneut zu ihrem Vorsitzenden.



Ihm zur Seite steht als Stellvertreterin Astrid Hennies (50). Als Kassenwart wurde Erik Krüger (22) gewählt.
Buschhüter wurde im April zudem zum parlamentarischen Geschäftsführer der SPD-Fraktion der Hamburgischen Bürgerschaft gewählt.



Stut
& Sohn

SEIT 1894



DIN ZERTIFIZIERTES
BESTATTUNGS-
UNTERNEHMEN

BESTATTUNGEN

Erd- Feuer- und Seebestattungen
Anonym- und Naturwaldbeisetzungen

Sorgsame individuelle Betreuung durch unser familiär besetztes Team.

**Kompetente Vorsorgeberatung
Alle Friedhöfe**

eigener Trauerdruck Sofortdienst
moderne Trauerfloristik und Dekoration

Erwarten Sie bei uns Antworten auf Fragen zu allen Bestattungsangelegenheiten.

Meiendorfer Strasse 26, 22145 Hamburg
www.stut-hamburg.com

TAG UND NACHT
678 1190



Dipl.-Ing. A. Müller
Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur

Ihr unabhängiger und zuverlässiger Partner für Vermessung

Wir unterstützen Sie bei:

- Grundstücksteilungen
- Gebäudeeinmessungen
- Grenzfeststellungen

Telefon 040 - 67 39 14 57

vermessung@geodaten-hh.de

Wir beraten Sie gerne in allen Fragen der Vermessung.

Neue Abholstelle Oldenfelder Blatt

Anfang März eröffnete wieder ein Zeitschriften-Fachgeschäft mit Lotto-Annahmestelle am Grömitzer Weg. In ihm werden auch Tabak und Zigaretten der Firma Tabakshop Nord angeboten, die in und um Hamburg weiterte 5 Verkaufsstellen betreibt.

Die Redaktion freut sich, dass sie in dem Laden wieder die Möglichkeit bekommt, das Oldenfelder Blatt zur Mitnahme auszulegen.

Das war dort schon jahrelang der Fall. Dafür ein freundlicher Dank an die Betreiber.

Es gibt im Ortsteil diverse weitere Mitnahmestellen.



SIGNET
DRUCK

Signet Druck & Verlag GmbH
 Ing. Honnef-Str. 5 • 21509 Glinde
 Telefon: 040-608 761-0
 Fax: 040-608 761-15
signetgmbh@aol.com

Wir drucken



Ihre Träume...



Briefpapier • Visitenkarten • Flyer • Broschüren • Zeitschriften • Gestaltung & Druck

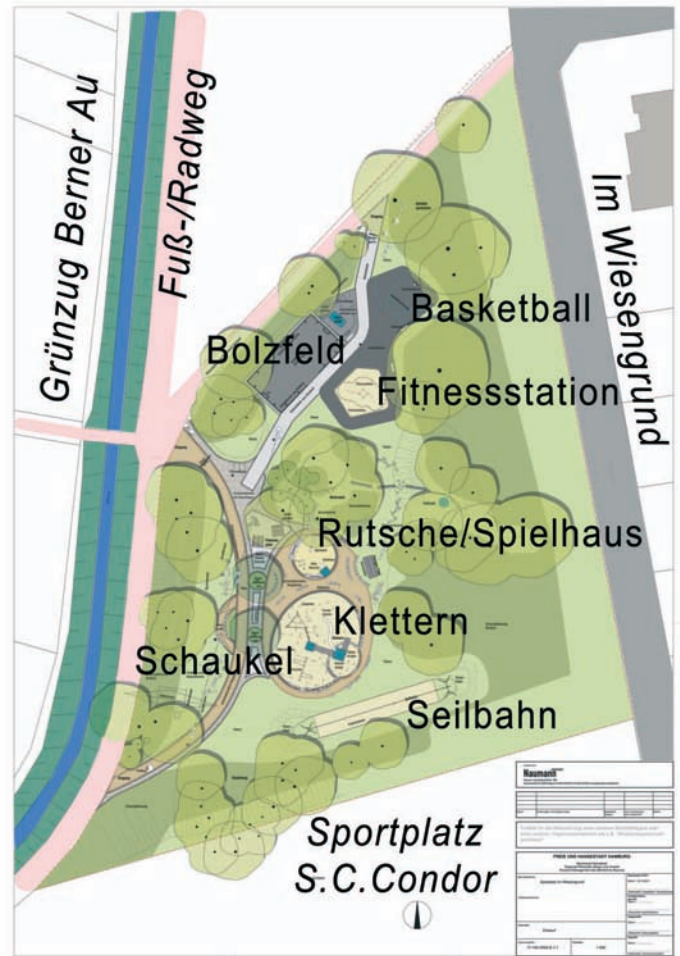
Spielplatz Im Wiesengrund wird komplett neugestaltet

Ole Thorben Buschhüter

Hamburgs Spielplätze werden Schritt für Schritt in Ordnung gebracht: Die Hamburgische Bürgerschaft hat beschlossen, die Bezirke bei der Sanierung ihrer Spielplätze mit zusätzlichen Mitteln in Millionenhöhe zu unterstützen. Im Laufe dieses Jahres werden nun Spielgeräte auf vielen Spielplätzen erneuert. In Oldenfelde wird der Spielplatz Im Wiesengrund sogar komplett neugestaltet. Vorgesehen sind separate Spielbereiche für Klein- und Schulkinder einerseits und Jugendliche andererseits. Die Bauarbeiten sollen im Sommer beginnen, so dass der Spielplatz ab Herbst wieder zur Verfügung steht.

Rund 170 Kinder und Jugendliche im Alter von 2 bis 13 Jahren, unter anderem fünf KiTa-Gruppen und drei Schulklassen, sowie 30 Erwachsene aus dem umliegenden Wohngebiet, haben sich im letzten Jahr an der Spielplatz-Planung beteiligt. Aus den Ideen wurde vom Landschaftsarchitekturbüro „Naumann Landschaft“ ein Entwurfsplan erstellt.

Der Spielplatz für Kinder und Jugendliche bis 17 Jahre mit einer Größe von circa 6.450 Quadratmetern befindet sich im Grünzug Berner Au zwischen dem nördlich angrenzenden Oldenfelder Bürgerpark („Hanni-Park“) und dem südlich gelegenen Sportpark Oldenfelde, östlich wird er von der Straße „Im Wiesengrund“ und westlich von der Berner Au begrenzt. Für die Neugestaltung werden durch das Bezirksamt Mittel in Höhe von 425.000 Euro bereitgestellt. Im Zentrum des neugestalteten Spielplatzes wird sich der Spielbereich für Klein- und Schulkinder befinden.



niggeldon-werkzeuge

Der Online Shop für Profis



Makita
FESTOOL



online - shop: www.niggeldon-werkzeuge.de

F + N Handelsagentur GbR
Neusurenland 4
22159 Hamburg

Tel.: 040/20 98 11 10
Email: fnwerkzeuge@aol.de

Hier wird es eine Sandspielfläche mit Steganlage, ein Spielhaus mit Rutsche und Kletterelemente für die kleineren Kinder geben. Die angrenzende vorhandene Vegetationsinsel wird durch Balancierbalken in das Spiel eingebunden.

Südlich des Kleinkinderspiels wird es einen weiteren Sandspielbereich mit großem Kletterturm mit hoher Tunnelrutsche und vielseitigen Klettermöglichkeiten, außerdem eine Doppelschaukel und eine Seilbahn geben. Der bestehende Rodelhang wird erhalten. Für kleinere Kinder mit Laufrädern, Rollern, Dreirädern wird ein Fahrparcours rund um den Spielbereich angelegt.

Der Jugendbereich im Norden wird einen Fußballplatz, eine Fläche für Basketball mit Basketballkorb und eine Tischtennisplatte bekommen, außerdem eine Asphaltfläche für alle Arten von Rollsportgeräten und eine Fitnessstation, die auch für Erwachsene nutzbar ist.

Mehrere Picknickplätze und Bänke sind vorgesehen. Die vorhandenen Grünstrukturen werden ausgelichtet, um die Einsehbarkeit und eine soziale Kontrolle zu ermöglichen. In Teilbereichen sind Neupflanzungen von Sträuchern vorgesehen. Die grüne Kulisse bleibt weitgehend erhalten, es werden keine Bäume gefällt.

Unterwegs in Südafrika

K.-H. Warnholz

Wieder unternahmen, im Rahmen der Mitgliederbetreuung und unter der Leitung des Ortsvorsitzenden und Bürgerchaftsabgeordneten Karl-Heinz Warnholz, einige Mitglieder und Gäste des CDU-Ortsverbands Rahlstedt eine ihrer sprichwörtlichen „berühmten“ Fernreisen. Diese selbstfinanzierte Tour der 61 starken Reisegruppe flog vom 02.März bis zum 14.März 2018 bis ans „Ende der Welt“, nach Südafrika. Ein wahrhaftiges Traumland zwischen Atlantik und dem Indischen Ozean. Landschaftlich sind allein die Weite und die enormen Gegensätze dieses Lan-



Die Reisegruppe

Foto Dieter Grützmacher

des sehr beeindruckend. Grandiose Berglandschaften, die zum Teil bis ans Meer reichen und die außergewöhnlichen großen Weiten und Naturschutzparks, mit den behüteten Tierreservaten, in denen die Tiere artgerecht leben können, waren Ziele dieser Reisegruppe.

HEUTE BESTELLT – BIS MORGEN GEMACHT

Einstärken-Sonnenschutzgläser in Ihrer Sehstärke
ab **25,- €** pro Paar
(zzgl. Fassung)
innerhalb von 24 Std.*



Gleitsichtgläser ab **99,- €** pro Paar
Lieferzeit ca. 1 Woche

*Einstärkengläser: sph +4,00 bis sph -6,00 / cyl 2,00, nicht von Samstag auf Montag

über 40 Jahre



Lohmann optik GmbH

Rahlstedter Bahnhofstr. 10 · 22143 Hamburg · Tel. 040/67708 88

premio Reifen+Autoservice



Rahlstedt



Ahrensburg

- **Freundliche Fachberatung**
- **Neureifen aller Fabrikate**
- **RunOnFlat-Reifen**
Damit bleiben Sie auch im Pannenfall mobil
- **Motorradreifenservice**
inkl. Räder Aus- und Einbau
- **Leichtmetallfelgen**
- **Sommer- u. Winter-Komplettäder**
- **Einlagerung Ihrer Sommer- und Winterräder**
- **Elektronisches Auswuchten**
- **modernste Computer-Achsvermessung**
- **Ölwechsel**
- **Saison- und Urlaubsscheck**
- **Batterie- und Lichttest**
- **„ATE“ Bremsen-Center**
- **Auspuff- und Stoßdämpferservice**
- **Inspektion (KFZ und Motorrad)**
- **HU/AU jeden Mo, Mi und Fr**
nach § 29 StVZO, Prüfung durch externe Prüfungingenieure der amtlich anerkannten Überwachungsorganisationen.
- **Reifengasfüllung (Safety-Fill)**
- **Klimaanlagen-Service**
- **Fahrzeug-Tieferlegung**
- **Feinstaubplakette**
- **Finanzierung möglich**

Reifenhaus **BUCH** GmbH

Ihr freundliches Reifenhäus seit 1963

RAHLSTEDT Bargteheider Str. 107
22143 Hamburg-Rahlstedt
Tel. 040-648 99 70
Fax 040-647 00 05
mail@reifenhausbuch.de

AHRENSBURG Gänseberg 1
22926 Ahrensburg
Tel. 04102-42 333
Fax 04102-12 899
info@reifenhausbuch.de

ÖFFNUNGSZEITEN
Mo-Do: 8.00 - 18.00 Uhr
Fr: 8.00 - 17.00 Uhr
Sa: 9.00 - 13.00 Uhr
www.reifenhausbuch.de



VSH Vorratsschutz
und Hygiene GmbH



**Wir befreien Sie von
unerwünschten und lästigen
Insekten und Schädlingen in
Garten, Haus, Keller oder
Wohnung**



Sie benötigen mehr Informationen,
brauchen schnelle und kompetente Hilfe,
oder möchten effektiv vorbeugen ?

Dann rufen Sie uns an.

Tel. 040-88 30 67 60

Ellerholzdamm 38 | 20457 Hamburg

Tel. +49 (0)40 883 067 60 | Fax +49 (0)40 883 067 623 |

info@vsh24gmbh.de

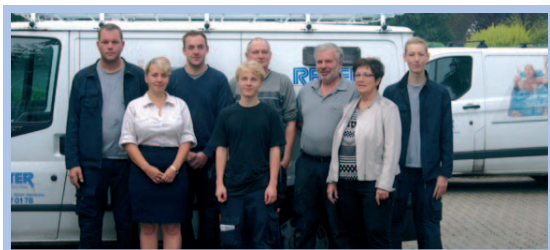
www.vsh24gmbh.de



**Schädlingsbekämpfung • Begasung • Taubenabwehr • Desinfektion •
Holzschutz • Produkte • Privathaushalte • Gastronomie • Hotels • Industrie**

Wussten sie eigentlich, dass wir ...

- ... bei einem **Badezimmer** Umbau oder Neubau, neben den **Sanitären Installationen** auch die **Elektro- und Fliesenarbeiten** durchführen?
- ... **Einbauküchen**, von der Planung bis zur Montage aus einer Hand liefern?
- ... **Gasheizungen** nach neuestem Stand der Heizungstechnik anbieten und warten?
- ... **Bauklempner- und Dacharbeiten** ausführen?
- ... **Siel- und Wasseranschlüsse** herstellen oder reparieren?
- ... **Senioren und Behinderten gerechte Badezimmer** anbieten? Mit nur wenigen kleinen "Hilfen" kann man jedes Bad umrüsten.
- ... das **Team für Ihre Haustechnik "Rund ums Haus"** sind?



Bekassinenau 20 • 22147 Hamburg
Tel.: 647 01 78

Von Hamburg über London nach Johannesburg und von dort weiter nach Port Elisabeth war die erste Etappe dieser knapp 2 Wochen dauernden Reise.

Der dort in der Nähe befindliche Addo Elephant National Park hielt was sein Name verspricht.

Eine große Anzahl von Elefanten, sowohl als auch Löwen, Antilopen, Büffel und andere Wildtiere waren fast „hautnah“ ohne Gefahr zu beobachten. Die Reisegruppe folgte in zwei bestausgestatteten Reisebussen der berühmten Garden-Route, die über beeindruckende Ortschaften wie u.a. George, Knysna und Oudtshoorn führte. Ziel war Kapstadt, mit seinem Tafelberg und die Kap-Halbinsel. Die Besichtigungen dieser besonderen Stadt am äußersten Ende von Afrika und seine Sehenswürdigkeiten verfehlten nicht die Wirkung auf die Reisenden. Am Kap der Guten Hoffnung zu stehen und sich die Geschichte der Entdeckung und der Besiedlung Südafrikas von fachkundigen, aus der Region stammenden Reiseleitern erläutern zu lassen, ist schon ein Erlebnis besonderer Art. Den Seeweg um Afrika herum gefunden zu haben, ist eine seemannisch besondere Leistung, deren positiven Folgen wir in der Entwicklung auch und besonders im heutigen Europa zu spüren bekommen haben.

Doch wo die „Sonne scheint“, fällt in der Regel auch „Schatten“. Südafrika ist von der Fläche etwas weniger als 4mal so groß wie Deutschland, hat derzeit ca. 57 Millionen Einwohner, davon ca. 45 Millionen Schwarze. Der Rest verteilt sich auf andere Farbige und Weiße (ca. 4,5 Mio.).

Durch die Befreiung von der Vorherrschaft der Weißen durch Mandela, der später Präsident Südafrikas wurde, wurde versucht, die Apartheid aufzulösen.

Die in der Kolonialzeit vor vielen Generationen entstandenen Konflikte innerhalb der Bewohner Südafrikas, sind immer noch nicht nachhaltig gelöst.

Auch zu diesen Themen erhielten die Reisetilnehmer einen bildungspolitischen sehr wertvollen Einblick in die derzeitigen gesellschaftlichen Konfliktfelder.

Die Reisegruppe nahm einen umfangreichen Eindruck von diesem äußerst interessanten Land mit, das hoffentlich bald einen noch stärkeren, friedvolleren Weg findet die widerstreitenden gesellschaftlichen Gruppen konstruktiv gemeinschaftlich in diesem wunderschönen Teil der Erde leben zu lassen.

Mobil 0172-54 62 717
www.malereibetrieb-feldmann.de

Majestät – die Orgel

GH und aus dem Internet

Die Orgel wird gemeinhin als die Königin der Instrumente bezeichnet. Das hat viele Gründe. Der Umfang ihres Klanges und die Wucht, mit der sie Kirchen und Konzerthallen beschallen kann, sind grandios. Was nicht heißen soll, dass Orgeln nicht auch leise und zart klingen können. Das haben Orgelbauer seit vielen Jahrhunderten unter Beweis gestellt. Zu ihnen gehören die Deutschen Arp Schnitger (1648-1719) Gottfried Silbermann (1683-1753), und Philipp Furtwängler (1800-1867).



eine imposante Orgel

Die Orgel wurde leider – wie die ganze Kirche – im Zweiten Weltkrieg zerstört. Heute erklingt eine Orgel des Straßburger Orgelbauers Kern in der wiederaufgebauten Kirche. Arp Schnitger, geb. 1648 in Schmalenfleth, gest. 1719 in HH-Neuenfelde, baute über 100 Orgeln. Davon stehen über dreißig in norddeutschen Kirchen. Unter anderem in Hamburgs St. Jacobi-Kirche, in Stade, Steinkirchen, Neuenfelde und Bergstedt. Orgeln sind seit der Antike bekannt und haben sich besonders im Barock zur Zeit der Romantik zu ihrer heutigen Form und Klangfülle entwickelt.



große Orgelpfeifen – tiefe Töne

Sie haben in Deutschland viele wert- und klangvolle Orgeln gebaut. Silbermann z. B. 1736 die erste Orgel der Frauenkirche in Dresden. Auf ihr spielte und komponierte Johann Sebastian Bach viele Jahre. Er war nicht nur Komponist, sondern auch Orgelsachverständiger, der Silbermann zu höchsten Anstrengungen

trieb. Die Orgel wurde leider – wie die ganze Kirche – im Zweiten Weltkrieg zerstört. Heute erklingt eine Orgel des Straßburger Orgelbauers Kern in der wiederaufgebauten Kirche. Arp Schnitger, geb. 1648 in Schmalenfleth, gest. 1719 in HH-Neuenfelde, baute über 100 Orgeln. Davon stehen über dreißig in norddeutschen Kirchen. Unter anderem in Hamburgs St. Jacobi-Kirche, in Stade, Steinkirchen, Neuenfelde und Bergstedt. Orgeln sind seit der Antike bekannt und haben sich besonders im Barock zur Zeit der Romantik zu ihrer heutigen Form und Klangfülle entwickelt.

Die Orgel ist ein über Tasten und Fußpedale beispielbares Musikinstrument. Der Klang wird durch Pfeifen erzeugt, die durch einen Orgelwind genannten Luftstrom durchströmt werden.

Der Luftdruck wurde früher aus einem Blasebalg erzeugt, der von Menschenhand durch Pumpbewe-

gung gefüllt wurde. Heute wird der immer gleichmäßige Druck durch einen Kompressor erzeugt.

Die meisten Orgel enthalten mehrheitlich sog. Labialpfeifen (Lippenpfeifen), bei denen die Luftsäulen im Innern der Pfeifen zum Schwingen gebracht werden und damit der Ton erzeugt wird. Von einem Spieltisch aus kann der Organist über einzelne Pfeifenreihen verschiedene Tonhöhen und Klangfarben erzeugen lassen. Die Pfeifen werden über eine oder mehrere Klaviaturen, Manuale genannt, und von mit den Füßen gedrückte Pedale angesteuert. Dabei wird der Luftdruck mit den Tasten und/oder Pedalen mechanisch, pneumatisch oder auch elektronisch zu den Ventilen unter den Pfeifen geleitet.

Die Pfeifen werden fast ausschließlich aus Holz oder Metall gefertigt. Holzpfeifen können aus unterschiedlichen Holzarten bestehen - in der Regel aus Eiche, Nadel- oder Obsthölzern. Gelegentlich auch aus exotischen Hölzern. Auch aus Bambus, Porzellan, und Kunststoffen. Früher wurden sie sogar vereinzelt aus Elfenbein hergestellt. Orgelpfeifen aus Metall bestehen hauptsächlich aus einer Legierung aus Zinn und Blei in unterschiedlichem Masseverhältnis, das als Orgelmetall bezeichnet wird.

Eine Orgel zu bauen und aufzustellen setzt sehr viel handwerkliches Können voraus. Nicht ohne Grund wurde die Orgel und der Orgelbau Ende 2017 zum Unesco-Kulturerbe erklärt. Was bestimmt den Orgelklang?

Das etwas altmodische Wort Erhabenheit beschreibt am besten, welche Ausstrahlung von einer Orgel ausgehen sollte. Wenn sie erklingt, sind an der Klangentfaltung nicht nur die Pfeifen beteiligt. Vielmehr hat jedes Detail des Instruments Einfluss auf den Klang, wenn auch nicht in gleichem Maße. Eine Orgel sollte immer im Raum beurteilt werden, denn das Instrument wird für die Zuhörer gebaut und nicht für die Spieler. Die Akustik des Raumes und der Aufstellungsort bestimmen sicherlich zur Hälfte den klanglichen Gesamteindruck. Diese Umstände hat der Orgelbauer allerdings meist nicht in der Hand.

Die Orgel in der Elbphilharmonie wurde vom Orgelbauer



Spieltisch mit Manualen und Pedalen

Klais, Bonn (gegr. 1882), hergestellt und hat 4.812 Pfeifen. Die im Passauer Dom 17.974 und die der derzeit größten Orgel in der Atlantic City Conventions Hall 33.114 Pfeifen in Längen von zehn Millimeter bis über zehn Meter.

Lassen Sie sich hin und wieder vom Klang einer gut gespielten Orgel verzaubern – zum Beispiel in der St. Jacobi Kirche in der Innenstadt Hamburgs oder – wenn Sie Eintrittskarten bekommen – in der Elbphilharmonie.

Machen Sie mit: soziale Projekte in Ihrer Region fördern, dabei sparen und gewinnen.



Das Haspa LotterieSparen.

**Scharbeutzer Str. 100
in Hamburg-Oldenfelde**



Neues vom HMC

T. Offner

Sicher wissen viele Leserinnen und Lesern, dass sich im Greifenbergpark in Oldenfelde die schönste Minigolfanlage Norddeutschlands (System Beton) befindet. Der HMC wird nie müde, die Anlage in einem top Zustand zu halten und immer was Neues zu präsentieren.

Mit großer Freude können wir berichten, dass es uns jetzt mit Hilfe der Haspa gelungen ist, eine Flutlichtanlage neu zu installieren. Die Flutlichtanlage soll in erster Linie im Spätsommer eingesetzt werden, wenn die Dunkelheit früher eintritt aber noch lauschige Temperaturen vorliegen.



beleuchtete Spielfelder

Unser besonderer Dank gilt an dieser Stelle Frau Ines Pollnau von der Haspa Filiale Rahlstedter Bahnhofstraße.

Sie hat unseren Schatzmeister dezent darauf hingewiesen, dass er für den HMC noch einen Antrag zur Unterstützung aus dem Haspa Lotteriesparen stellen soll. Gesagt, - getan. So erhielt der HMC aus dem Erlös des Haspa Lotteriesparens 2.500 €. Alle Nutzer des Platzes und besonders der HMC sagen Danke. Wir empfehlen den Haspa Kunden aus der Leserschaft mal in ihrer Haspa Filiale nachzufragen, da über diesen Topf viele Einrichtungen unterstützt werden können.

Der HMC würde sich sehr freuen, wenn wir Sie demnächst auf der schönen Anlage begrüßen dürfen. „Gut Schlag“ Die Redaktion fügt hinzu: Profis des Vereins sind sehr erfolgreich. Am 6. Mai fand der Endspieltag der Hamburger Rangliste auf der HMC-Anlage statt. Der HMC wurde mit seiner Seniorenmannschaft Tagessieger, was eigentlich selbstverständlich sein musste, weil man Ausrichter war. In der Endabrechnung sprang dabei die Hamburger Vizemeisterschaft heraus. Hamburger Meister der Senioren und Dritter wurden vom HMC Jens Schacht und Torsten Offner. Der Hamburger Jugendmeister und Dritter wurden von Moritz Peters und Kevin Günther (beide HMC) gestellt.



Offner, Kretschmer, Schacht und Förster (v. l. n. r.)



IHR PARTNER IN RAHLSTEDT

▲ **Verkauf**

▲ **Vermietung**

▲ **Bewertung**

**AB JETZT in der
Rahlstedter
Bahnhofstraße**

KOMPETENZ SEIT 1985

Wir sind auf den regionalen Markt in Rahlstedt und Umgebung spezialisiert. Hier sind wir seit über 30 Jahren zuhause, hier kennen wir jede Straße.

ERFAHREN SIE MEHR unter www.makler-lambert.de



Rahlstedter Bahnhofstraße 11 · 22143 Hamburg · Tel. 040-60 90 47 00

Fachleistungen aus einer Hand

- Bauschlosserei
- Edelstahlverarbeitung
- Sonderteilbau



Tel.: 0388 47 - 622 08 • Mobil: 0172 - 400 43 43
wilhelmi@wilhelmi-stahlbau.de
Hamburger Straße 40 • 19258 Boizenburg

Thomas Wilhelmi



Alcatraz - das "Ungeheuer"

GH und aus dem Internet

Wieso "Ungeheuer" wird sich mancher fragen, wenn er den Namen Alcatraz in diesem Zusammenhang liest. Der Autor hat die inzwischen als Touristenattraktion bekannte Insel in der Bucht von San Francisco vor Jahren einmal besucht und möchte das "Ungeheuer" vorstellen. Der Name der Insel stammt wahrscheinlich aus dem Spanischen Alcatrazes für Pelikane, die auf der Insel lebten und nisteten.



Insel Alcatraz

Alcatraz ist ein ca. 8 Hektar großer, etwa 500 Meter langer und bis zu 41 Meter hoher Felsen, der aus dem Meer ragt und von starken Meeresströmungen umgeben ist. Er gehörte bis 1846 zu Mexico, wurde aber für 5.000 Dollar an die USA verkauft. Die errichteten auf der Insel wegen der vielen Schiffsunglücke in der Bucht 1854 den ersten Leuchtturm an der Westküste der USA. In der zweiten Hälfte des 19. Jahrhunderts wurde das Island als befestigtes Fort benutzt – ab 1861 auch als Gefängnis, in dem Kriegsgefangene der Nordstaaten während des amerikanischen Bürgerkrieges interniert wurden. Dann begann die militärische Nutzung mit dem Bau des Forts Alcatraz und die Unterbringung von Gefangenen.

1906 – nach einem schweren Erdbeben – baute man ein neues Stahlbetongebäude als Zellentrakt, das bis heute besichtigt werden kann.

Anfang der 1930er Jahre wurde das Fort zur Gefängnisinsel umgebaut und fungierte von 1934 bis 1963 als eines der damals bekanntesten und berüchtigtsten Sicherheitsgefängnisse der USA.



oben Zellentrakt

Beitrittserklärung

Ich/wir erkläre(n) meinem/unserem
Beitritt zum



Bürgerverein Oldenfelde e.V.

Berner Heerweg 188, 22159 Hamburg
c/o SC Condor

Vor- und Zuname:

geb. am: Telefon:

Vor- und Zuname:

geb. am: Telefon:

Kinder: geb. am:

Anzahl Jüngstes Kind

Anschrift:

Strasse Nr.

PLZ Ort

E-Mail:

Jahresbeiträge: Einzelperson: 20,00 €
Ehepaare (mit Kindern bis 13 Jahre): 30,00 €
Aufnahmegebühr pro Person: 5,00 €

Hamburg, den
Unterschrift/en

Datenschutzhinweis: Wir möchten sie darüber informieren, dass die von ihnen in der Beitrittserklärung angegebenen Daten über ihre persönlichen und sachlichen Verhältnisse (personenbezogenen Daten) auf Datenverarbeitungssysteme des Vereins und unseres Vertragspartners < Netxp. GmbH > gespeichert und für Verwaltungszwecke des Vereins verarbeitet und genutzt werden. Wir sichern ihnen zu, ihre personenbezogenen Daten vertraulich zu behandeln und nicht an Außenstehende weiterzugeben. Sie können jederzeit schriftlich Auskunft über die bezüglich ihrer Person gespeicherten Datenerhalten erhalten und Korrektur verlangen, soweit die beim Verein gespeicherten Daten unrichtig sind. Sollte die gespeicherten Daten für die Abwicklung der Geschäftsprozesse des Vereins nicht notwendig sein, so können sie auch eine Sperrung, ggf. auch eine Löschung ihrer personenbezogenen Daten verlangen.

SEPA-Lastschriftsmandat:

(Dies ist für die Mitgliederverwaltung eine große Hilfe)

Bürgerverein Oldenfelde e.V.

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE03ZZZ0000148042

Mandatsreferenz wird vom Verein separat mitgeteilt.

Ich/wir ermächtige(n) den Bürgerverein Oldenfelde e.V. den Jahres-Mitgliedsbeitrag von meinem/unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein /weisen wir unser Kreditinstitut an, die vom Bürgerverein Oldenfelde e.V. auf mein/unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann / wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.
Zahlungsart: Wiederkehrende Zahlung

Kontoinhaber:

Bank:

Anschrift d. Kontoinhabers (falls von oben abweichend):

Straße: Nr.:

PLZ: Ort:

IBAN: DE

BIC:

Datum: Unterschrift:

Beitrittserklärung

Ich/wir erkläre(n) meinem/unseren
Beitritt zum

SOZIALWERK MILCHKANNE
im Bürgerverein Oldenfelde e.V.

Berner Heerweg 188, 22159 Hamburg
c/o SC Condor



Vor- und Zuname:

geb. am: Telefon:

Vor- und Zuname:

geb. am: Telefon:

Kinder: geb. am:

Anzahl

Jüngstes Kind

Anschrift:

Strasse

Nr.

PLZ

Ort

E-Mail:

Der Jahres-Mitgliedsbeitrag beträgt 10,00 € pro Person.
Es darf aber gern mehr sein, um das Projekt erfolgreich
tätig werden zu lassen.

Mein/Unser Jahresbeitrag: €

Hamburg, den

Unterschrift/en

Datenschutzhinweis: Wir möchten sie darüber informieren, dass die von ihnen in der Beitrittserklärung angegebenen Daten über ihre persönlichen und sachlichen Verhältnisse (personenbezogenen Daten) auf Datenverarbeitungssysteme des Vereins und unseres Vertragspartners < Netxp. GmbH > gespeichert und für Verwaltungszwecke des Vereins verarbeitet und genutzt werden. Wir sichern ihnen zu, ihre personenbezogenen Daten vertraulich zu behandeln und nicht an Außenstehende weiterzugeben. Sie können jederzeit schriftlich Auskunft über die bezüglich ihrer Person gespeicherten Datenerhalten erhalten und Korrektur verlangen, soweit die beim Verein gespeicherten Daten unrichtig sind. Sollte die gespeicherten Daten für die Abwicklung der Geschäftsprozesse des Vereins nicht notwendig sein, so können sie auch eine Sperrung, ggf. auch eine Löschung ihrer personenbezogenen Daten verlangen.

SEPA-Lastschriftsmandat:

(Dies ist für die Mitgliederverwaltung eine große Hilfe)

Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V.
Gläubiger-Identifikationsnummer: DE03ZZZ0000148042
Mandatsreferenz wird vom Verein separat mitgeteilt.

Ich/wir ermächtige(n) das Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V. den Jahres-Mitgliedsbeitrag von meinem/unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein /weisen wir unser Kreditinstitut an, die vom Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V. auf mein/unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen. Hinweis: Ich kann / wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem/unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.
Zahlungsart: Wiederkehrende Zahlung

Kontoinhaber:

Bank:

Anschrift d. Kontoinhabers (falls von oben abweichend):

Straße: Nr.:

PLZ: Ort:

IBAN: DE

BIC:

Datum: Unterschrift:

Aufgrund zu hoher Betriebskosten wurde es 1963 aufgegeben. Danach erhielt der als unbewohnt geltende Felsen erneut kurzfristig große Beachtung wegen einer politisch motivierten Indianerbewegung.

1933 begann der Umbau in eine Strafvollzugsanstalt, die als die sicherste der USA – wenn nicht der Welt – galt. In ihr saßen Häftlinge ein, die in anderen Gefängnissen als unverbesserlich und schwierig eingestuft wurden.

In den 29 Jahren als Hochsicherheitsgefängnis inhaftierte man auf der Insel einige der berühmtesten Kriminellen der USA. Insgesamt 1.576 Häftlinge, davon nie mehr als 302 gleichzeitig. Zu ihnen gehörten Al Capone (1934 -1939), Robert Franklin Stroud (1942-1959), Machine Gun Kelly (1934-1951), Alvin Creepy Karpis (1936-1962) und der deutsche Spion Erich Gimpel (1945-1955). Die Gefängniswachen wohnten mit ihren Familien auch auf der Insel – insgesamt rund 300 Zivilisten, darunter 80 Kinder. Die Zellen waren 1,52 x 2,74 Meter groß, mit Waschbecken, Toilette und Bett. In Ihnen hielten sich die Häftlinge zwischen 18 und 23 Stunden am Tag auf. Sondervergünstigungen gab es nur bei



guter Führung. Auch spartanische enge Zelle

die Teilnahme am Arbeitsprogramm galt als Sondervergünstigung. An der Decke des Speisesaales waren für Notfälle Trenngasbehälter angebracht, die allerdings nie geöffnet werden mussten. Das Gefängnis hatte als einziges im Land Warmwasserduschen. Durch ausschließlich warmes Wasser sollte die Gewöhnung an kaltes Wasser für etwaige Fluchtversuche verhindert werden. Die gab es natürlich – insgesamt 29 mit 80 Beteiligten. Einige davon wurden in Büchern beschrieben und sogar verfilmt. 25 Flüchtlinge wurden lebend gefasst, sechs während ihres Fluchtversuches erschossen, fünf Flüchtlinge sind bis heute verschwunden und vermutlich im Meer ertrunken. Die Geschichte, dass die Gewässer um die Insel von Haien verseucht seien, wurde nur zur Abschreckung verbreitet.

Im Mai 1946 kamen bei der „Schlacht um Alcatraz“ drei Insassen und zwei Wärter ums Leben. Sechs Sträflinge hatten mehrere Wärter als Geiseln genommen, um mit deren Transportschiff fliehen zu können. Nach mehrtägigen Verhandlungen mit Unterstützung alarmierter Marines konnten die Aufständischen überwältigt werden.

Im Juni 1962 verschwanden drei Insassen aus ihren Zellen. Ein vierter Mann musste aus Zeitgründen zurückgelassen werden. Sie hatten an vielen Tagen mit Essbestecken, die sie in ihre Zellen geschmuggelt hatten, das durch Feuchtigkeit angegriffene Mauerwerk durchbrochen und gelangten in den Lüftungsschacht.

Später fand man ein mit Hilfe von Regenmänteln und Klebstoff selbstgefertigtes Schlauchboot am Strand. Ihr Vorsprung nach Entdeckung der Flucht war groß.

Die Leichen wurden allerdings nie gefunden, aber man vermutet den Tod der Flüchtlinge durch Ertrinken, weil die starke Strömung aus der Bucht in den offenen Pazifik hinaus sehr stark ist. Dennoch hält sich das Gerücht von der geglückten Flucht. Die Geschichte wurde später als Vorlage für den Film „Die Flucht von Alcatraz“ mit Clint Eastwood genutzt. Auch der Film „Der Gefangene von Alcatraz“, mit Burt Lancaster in der Hauptrolle, handelt von einem Gefangenen (dem Mörder Robert Stroud).

Der zu lebenslang Verurteilte vegetierte in der Zelle dahin bis zu dem Tag, als er die Liebe zu den Vögeln entdeckte, die zu ihm ans Fenstergitter kamen. Das Dasein ergab für ihn wieder einen Sinn. Er begann, aus seiner Zelle heraus seine gefiederten Freunde zu beobachten und handzahn zu machen. Im Dezember 1962 fand eine weitere Flucht statt. Der Bankräuber John Paul Scott schwamm mit Hilfe von aufgeblasenen Gummihandschuhen über eine Stunde durch das eisige Wasser. Man fand ihn halb erfroren am Festland, wiederbelebte ihn und brachte ihn auf die Insel zurück. Der Ruf als ausbruchsicheres Gefängnis war durch die Vorkommnisse aber erschüttert.

Die Kosten der Anstalt – selbst das Trinkwasser musste mit Schiffen zur Insel gebracht werden – und die durch den Salzfraß stark angegriffene Bausubstanz sorgten letztendlich 1963 für die Schließung des „Ungeheuers“ durch den Justizminister Robert F. Kennedy.

Danach gab es Versuche, Alcatraz in ein Casino umzuwandeln, es fand sich jedoch kein Investor. Die Insel wurde 1972 schließlich als Teil der neu geschaffenen „Golden Gate National Recreation Area“ der Öffentlichkeit zugänglich gemacht. Heute ist Alcatraz eine Touristenattraktion mit über einer Million Besuchern pro Jahr. Der Zellenblock, der Speisesaal, die Bibliothek und der Gefängnishof können besichtigt werden. Darüber hinaus kann im ehemaligen Unterkunftsblock der Wachen eine Gefängnisausstellung besichtigt werden.

Zum Spritzenhaus

DAS GEMÜTLICHE BIERLOKAL IN OLDENFELDE



Schauen Sie doch einmal vorbei.

Es freut sich auf Ihren Besuch: Susi und Horst.

Jeden ersten Samstag im Monat veranstaltet der Wirt einen „Bingoabend“ für jedermann.

Skat, Knobeln, Schach, Klappern

– alles ist im Spritzenhaus für nette Leute möglich.

Selbstverständlich erwartet Sie SKY mit dem gesamten Sportprogramm.

Montag bis Freitag ab 16.00 Uhr,

Samstag ab 15.00 Uhr geöffnet !

Sonntags geschlossen !

Bei Spielen vom HSV auf Sky

am Sonntag 30 Minuten vor Spielbeginn geöffnet !

BEKASSINENAU 81 • 22147 HAMBURG
TELEFON 040-644 30 960

Durch den eigentlichen Zellenblock wird man mit Hilfe von Audio-Abspielgeräten in verschiedenen Sprachen (auch Deutsch) geführt. Darin kommen auch Zeitzeugen zu Wort, die von ihren Hafterlebnissen berichten.

DAS FACHGESCHÄFTSHAUS IN OLDENFELDE

FAHRSCHULE



Tel.: 040-647 88 99
Fax: 040-600 97 848
www.fahrschule-angerer.de

SCHNEIDEREI

A. Naderi

- Schneidermeister
- Textilshop
- Lagerverkauf
- Damen- und Herrenhosen ab 8,00 €
- Reinigung
- Teppichreinigung

Tel.: 040-644 31 46

Hermann-Balk-Str. 99 • 22147 Hamburg



Was das Shettyherz begehrt!

Schweifriemen	ab € 15,00
Abschwitzdecken	ab € 20,00
Trense, Strass	ab € 29,99
Gebisse	ab € 19,90
Regendecken	ab € 40,00
Thermodecken	ab € 39,99
Ponysattel SET	ab € 89,90
Longiergurt	ab € 39,00
Longen 5/10 M.	ab € 10,00



Ihr zuverlässiger Partner für hochwertige Reitsport- und Hundeartikel!



Tyson's Breeches · Beate Paulsen · August-Krogmann Str. 89 · 22159 Hamburg
 Telefon: 040-643 99 68 · Mobil 0178 467 12 83 · Fax: 040-644 30 539 · Beatyson@aol.com

Lager (nach Terminabsprache):

Brockdorffstr. 92 -94 · 22147 Hamburg- Rahlstedt



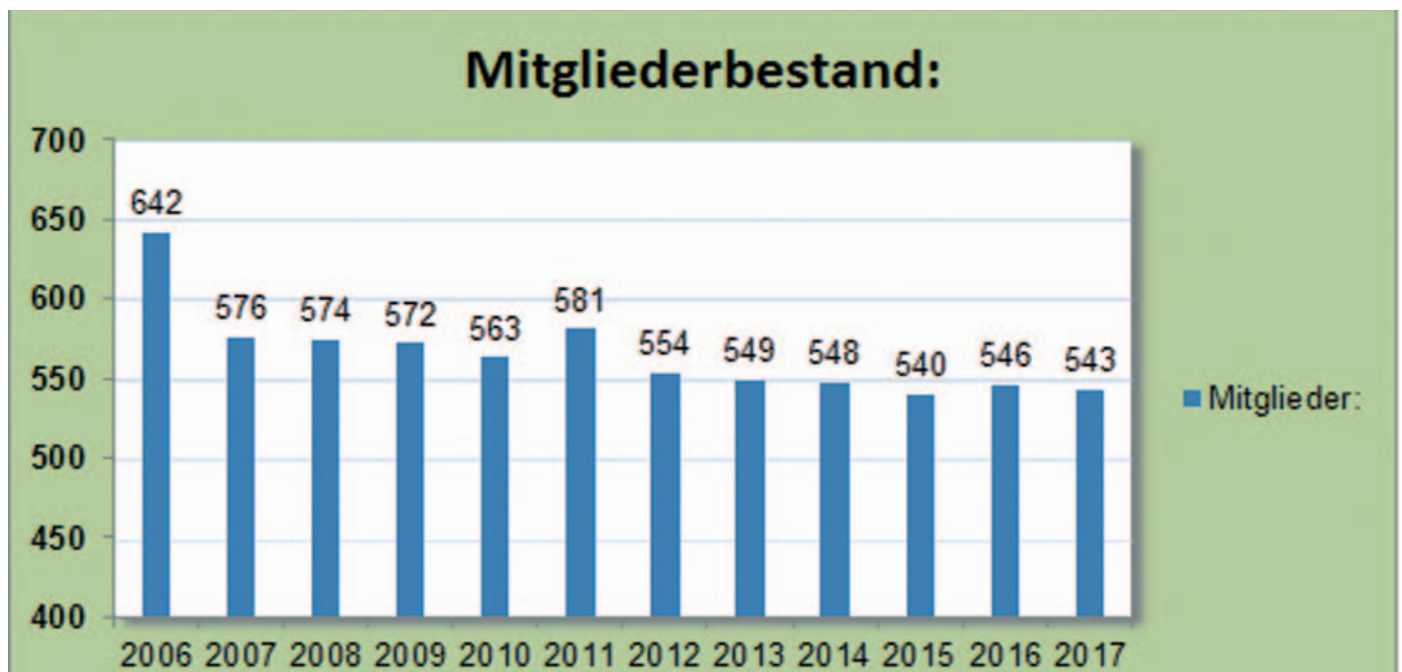
Besuchen Sie uns auf www.tyson's-breeches.de

- dort finden Sie weitere tolle Artikel für das Minipony!

Mitglieder Entwicklung Bürgerverein Oldenfelde e. V.

Der Bürgerverein wird zu 75% von der älteren Generation Oldenfeldes >> 75 Jahre getragen. Dadurch verlieren wir altersbedingt kontinuierlich Mitglieder. Um weiterhin zum Wohle unseres Ortsteils wirken zu können, wünschen wir uns dringend, dass jüngere Bewohner

und Bewohnerinnen dem Verein beitreten. In der Vereinsarbeit oder gar im Vorstand erwartet Sie interessante Mitgestaltung Ihres schönen Wohnumfeldes, das zu erhalten es sich lohnt

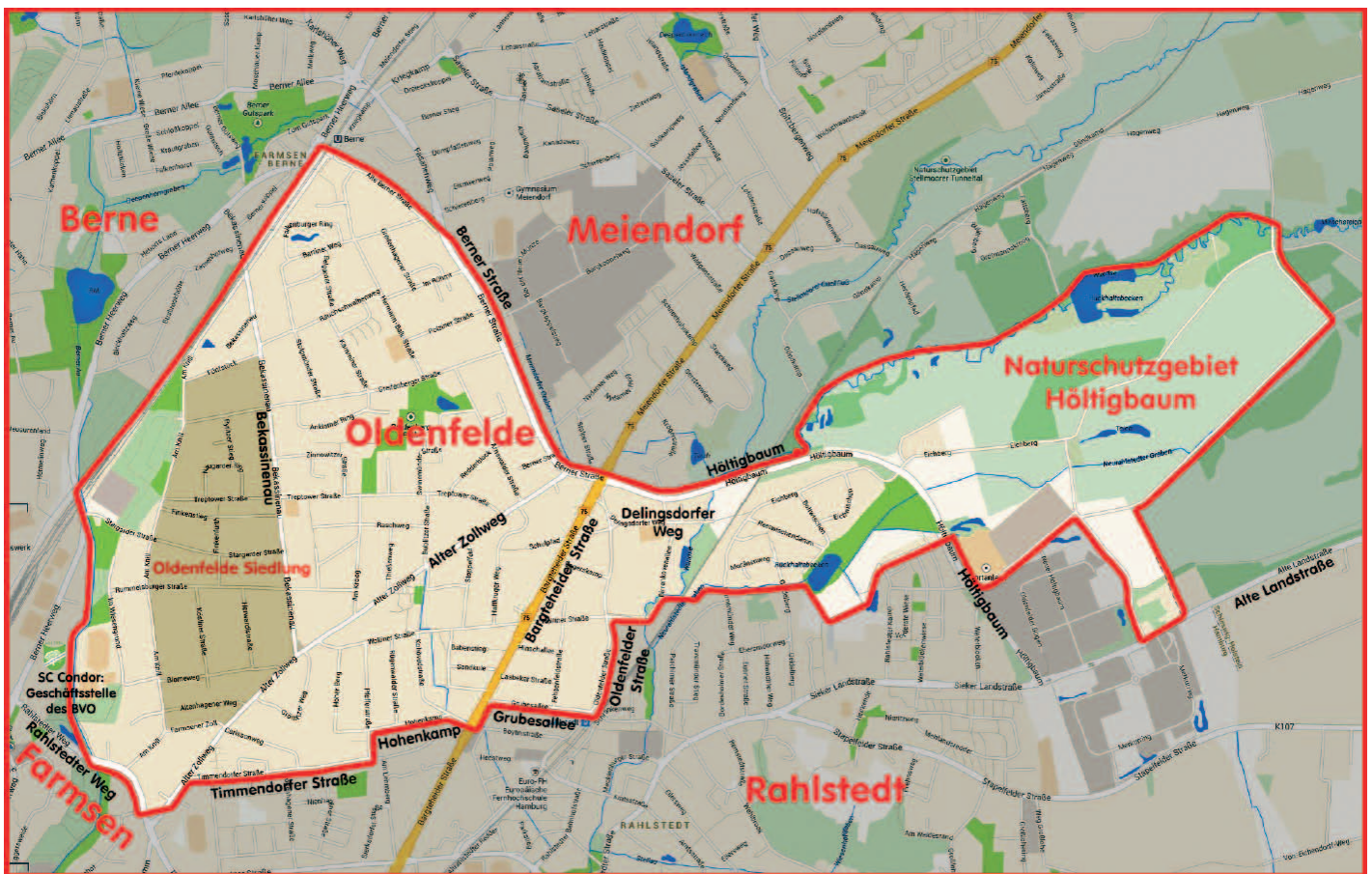




Information für neue Mitbürgerinnen und Mitbürger in Oldenfelde

Gert Haushalter

Der Bürgerverein Oldenfelde e. V. begrüßt mit diesen Zeilen alle neu hinzugezogenen Bewohner unseres Ortsteils. Langjährig in Oldenfelde Lebende erinnern sich beim Lesen vielleicht gern noch mal, wie alles angefangen hat. Oldenfelde wurde 1296 erstmals als holsteinisches Bauerndorf urkundlich erwähnt. Es gehörte bis 1750 zum Amt Trittau, entwickelte sich danach als selbstständiges Dorf und wurde 1937 zusammen mit Rahlstedt nach Hamburg eingemeindet. Geprägt wurde das Dorf von einigen großen Bauernhöfen, die die Ländereien in der Umgebung bewirtschafteten.



so weit reicht Oldenfelde nach Höttingbaum

Die Karte zeigt die Grenze Oldenfeldes. Darauf ist gut zu erkennen, wie weit der Ortsteil nach Höttingbaum hineinreicht. Früher verlief sie nach Berne entlang des Berner Heerweges zum Berner Bahnhof. Dunkler eingefügt die Fläche Oldenfelde-Siedlung.

1893 sorgte die Errichtung der Bahnhaltestelle Altrahlstedt der Lübeck-Büchener Eisenbahn und ab 1904 die elektrische Kleinbahn von Rahlstedt nach Volksdorf für einen Bevölkerungsanstieg. Zur gleichen Zeit entstand im Bereich des Alten Zollweges der Ortsteil Neu-Oldenfelde. Nach dem Ersten- und dem Zweiten Weltkrieg verkauften die Bauern ihre Ländereien an Baumschulen. Im Laufe der Jahre danach wurden sie als Bauland ausgewiesen. Unter den Neusiedlern waren zunächst „Schrebergärtner“ – nach dem Zweiten Weltkrieg auch Ausgebombte aus der Innenstadt Hamburgs und viele Flüchtlinge aus dem Osten. Im Zuge der Bebauung der freien Flächen veränderte Oldenfelde sein dörfliches Gesicht und verlor die über Jahrhunderte gewachsene ländliche Struktur. Mehrere Bauernhäuser wurden vollständig abgerissen. Ein historischer Dorfkern besteht insofern nicht mehr. Als Dorfmitte galt früher der Bereich um den Delingsdorfer Weg, dort wo sich heute die Gedenkstätte befindet. In den Folgejahren entstanden zahlreiche größere Bauten mit Sozialwohnungen, sodass die gegenwärtige Baustruktur als gemischt und abwechslungsreich bezeichnet werden kann.

Unter Oldenfelde-Siedlung bezeichnet man die Fläche zwischen Bekassinenu und Am Knill sowie Farmsener Zoll und Fünfstück (siehe Abbildung) – früher im Volksmund Sibirien genannt, weil dort damals weder Straßen, noch Wasser- und Stromanschlüsse vorhanden waren. Entlang der Wege verliefen Gräben, durch die das Oberflächenwasser in die Berner Au abgeleitet wurde. Einige sind bis heute erhalten geblieben.

Die ersten Siedler auf dieser Fläche gründeten 1924 die „Oldenfelder Siedler Interessengemeinschaft“. Es ist das Geburtsjahr des Bürgervereins Oldenfelde. In der Gemeinschaft bündelten die Siedler allgemeine Interessen, um sie gegenüber der Stadt Hamburg durchsetzen zu können. Dazu gehörte in erster Linie die Infrastruktur mit Wegebau und Wasser- sowie Stromanschluss. Aber auch die Beschaffung von Saatgut und landwirtschaftliche Geräte gehörte dazu.

Als die Forderungen im Laufe der Jahre befriedigt waren, benannte sich der Verein 1974 um in „Bürgerverein Oldenfelde e. V.“ Der Verein mit seinen derzeit 543 Mitgliedern ist überparteilich, politisch unabhängig und religiös neutral. Er verfolgt gegenüber der Stadt berechnete Interessen der heutigen Bewohner. Sei es bei Verkehrsprojekten oder Instandhaltung von Wegen und Spielplätzen oder wenn es darum geht, ökologisch wichtige Grünanlagen zu erhalten oder neu zu gestalten. Dabei sind gute Kontakte zu den Behörden unerlässlich und hilfreich. Er bietet seinen Mitgliedern aber auch Veranstaltungen an, die über wichtige Themen informieren und gesellschaftlich unterhalten. Mit seinem gemeinnützigen Verein „Sozialwerk Milchkanne im Bürgerverein Oldenfelde e.V.“ unterstützt der Bürgerverein derzeit Schulen, Kitas, eine Jugend- eine Flüchtlings- und eine Senioreneinrichtung sowie das Kinderkrankenhaus Wilhelmsstift. Er hilft bei der Nachmittagsbetreuung an Schulen und veranstaltet jährlich ein großes Kinderfest, einen Laternenumzug sowie ein Minigolfturnier für drei Schulen.

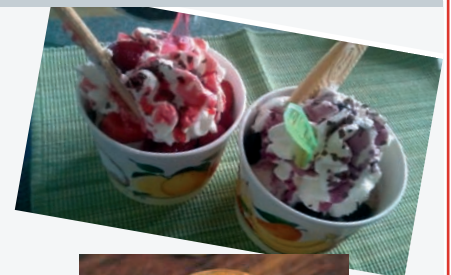
Wann werden Sie Mitglied und nehmen positiven Einfluss auf Ihr Wohnumfeld? Beitrittsformular siehe Seite 25.



Eiscafé Kappa Due



Schmackhafte Eissorten,
warme und kalte Getränke
genießen Sie täglich von
11:00 bis 21:00 Uhr im



Eiscafé Kappa Due
Sie sind herzlich willkommen!



Alter Zollweg 201 • 22147 Hamburg • Telefon 040/648 16 06

Alles unter einem Dach!



Die große Vielfalt in Farmsen!

Über 1.000

P kostenlose
Parkplätze!

Mo. - Sa. bis

20:00 Uhr
geöffnet!



**einkaufs | treffpunkt
farmsen**

www.ekt-farmsen.de

... mehr als Einkaufen!

ilka immobilien?
hücke!



**Mehr
als nur
Makler**

Immobilien? **Ilka Hückel!**
040. 67391433 - ilka@immo-hueckel.de



Veränderungen geplant?
Wir können mehr!

Immobilien**Vermittlung**

Immobilienmakler mit Mehr!Wert:
Wertoptimierende Sofortmaßnahmen
und weitere exklusive Leistungen für
Ihren maximalen Verkaufserlös.

Immobilien**Vermarktung**

Profi-Leistung zum Festpreis: Sie nehmen
nur einzelne Leistungen in Anspruch und
bieten Ihre Immobilie courtagefrei an.

Immobilien**Verrentung**

Leibrente, Zeitrente, Umkehrhypothek...
Mehr Geld im Alter – und Sie bleiben
wohnen, so lange Sie möchten.

NEU: ImmobilienBewertung

Mit Sachverstand und DEKRA-zertifiziert

Bernd Albern

Elektro-Installations-Anlagen-GmbH

Pfefferstraße 28 • 22143 Hamburg

Tel.: 040 / 647 33 19 • Fax: 647 17 84

www.albern-elektro.de • mail@albern-elektro.de



Planung, Ausführung und Wartung von
Klein- und Niederspannungsanlagen

- Elektroinstallationen
- E-Check
- Datennetzwerk
- Klingelanlagen
- Sprechanlagen
- Videoüberwachungsanlagen
- Schaltschrankbau
- Antennenanlagen
- Außenbeleuchtung
- Beleuchtungsanlagen
- EIB Powernet
- EIB Bussystem
- Funkalarmanlagen
- E-Heizungen

Auf Wunsch auch Komplettumbau mit
allen Handwerkern aus einer Hand.